D 36

Armonia sul Computo degli
Anni dell'Egira corrispondenti agli
Anni dell'Era nostra
Si aggiunge un foglio sul Calcolo dell'Era di Nabonassaro
corrispondente del pari agli anni dell'Era nostra —
di Lodovico Ricolini

490-

Memoria

Sul computo da farsi per la reciproca conversione
tra i tempi dell'era nostra e quelli dell'egira;
con un'appendice,
nella quale si scopre falsa una delle due
regole date dal Signor Francoeur
per il computo suddetto, per
il quale vi si riproducono ancora corrette, ed
in miglior modo ordinate e disposte le due mie for-
mole publicate già nel tomo XI e XII della Corr. Astr. del Bar. di Zach;
preceduta
dalla riduzione reciproca tra i tempi avanti e dopo
l'anno zero dell'era cristiana, e quelli dell'era
di Nabonassaro.

Sul computo da farsi per la reciproca conversione tra i tempi avanti, e dopo l'anno zero dell'era nostra, e quelli dell'era di Nabonassaro.

L'era di Nabonassaro ebbe il suo principio ai 26 febbraro dell'anno 746 avanti ~~l'anno zero~~ G.C. Noi vogliamo ora esporre, per il tempo che gli succede, una facile regola per mezzo della quale saremo abilitati a determinare per un dato anno giuliano qualunque sia avanti, sia dopo G.C. il giorno di esso anno, in cui cade il 1. del mese di thoth, e l'anno di Nabonassaro che gli corrispondes, e reciprocamente trovare al 1. thoth di un anno dato qualunque di Nabonassaro il giorno e l'anno dell'era nostra corrispondenti.

Prima d'ogni altra cosa però dobbiamo richiamarci alla memoria, che l'anno di Nabonassaro, chiamato ancora egiziano, era invariabilmente di 365 giorni, compartiti in 12 mesi di 30 giorni l'uno, ai quali seguivano appresso 5 giorni, detti epagomeni. I nomi de' mesi di detto anno erano i seguenti

1. Thoth	1	7. Phamenot	181
2. Phophi	31	8. Pharmuti	211
3. Athir	61	9. Pathon	241
4. Chouiak	91	10. Payni	271
5. Tybi	121	11. Epihi	301
6. Mechir	151	12. Mesori	331
		1° degli Epagomeni	361
			+ 4
			365

I numeri a sinistra de' mesi, mostrano che luogo tengano nell'anno i mesi che ovi: gontalmente gli corrispondono.
I numeri a destra danno i giorni dell'anno corrispondenti al primo di ciascun mese, non che al primo degli epagomeni.

Quanto agli anni nostri giuliani, ognun sa che essi sue avanti, sia dopo il principio dell'era nostra si distinguono a quattro a quattro, de' quali i primi tre hanno 365 giorni, ed il quarto 366. Noi ragguaglieremo ciò non ostante l'anno giuliano a giorni $365\frac{1}{4}$, e non che nei risultati de' computi terremo conto soltanto de' giorni interi.

Ora essendo gli anni giuliani di giorni $365\frac{1}{4}$, si rende manifesto, che per uno stesso numero A di anni giuliani, ed egiziani, la differenza loro contata in giorni sarà di $365\frac{1}{4}A - 365A = \frac{1}{4}A$, non tenendosi però conto che de' giorni interi, essa differenza equivarrà a giorni $(\frac{A}{4})$. Per la qual cosa volendosi ridurre gli anni giuliani A ad anni e giorni di Nabonassaro, dovrà aggiungersi a quelli il numero de' giorni contenuti da $(\frac{A}{4})$. ; e viceversa dovrà sottrarsi quest'istessa quantità di giorni $(\frac{A}{4})$. dagli anni di Nabonassaro per ridurli ad anni e giorni giuliani. Onde si avrà costantemente, gli anni dati A = agli anni A ± un num. di gi $(\frac{A}{4})$. valendosi del segno + per la detta prima riduzione, e del segno − per l'altra.

Questa formola, la quale serve alla reciproca conversione di un numero completo qualunque A di anni dell'una e l'altra fatta, abbisogna ora di una qualche modificazione a renderla adattata alla soluzione de' problemi da principio accennati. Tale modificazione ~~dipende interamente dalle circostanze che accompagnano i problemi suddetti, le quali circostanze civilmente altro portano~~ ~~seguenti rapporti~~ dipende soprattutto dalla posticipazione ∓ dalla anticipazione del 1.° thoth degli anni di Nabonassaro ne' giorni degli anni giuliani, secondo che continsi questi ~~avanti o dopo~~ avanti o dopo J.C. dall'anno zero dell'era nostra. Su questo particolare pertanto potrà osservarsi

1.° che il 23 agosto, ossia il 236.mo giorno dell'anno zero corrisponde al 1.° thoth dell'anno 748 di Nabonassaro.

2.° che dal 23 agosto suddetto dell'anno zero, contando gli anni avanti l'era cristiana, il 1.° thoth posticipa di un giorno in ciascun anno primo dopo il bissestile, negli anni cioè −1, −5, −9 etc. fino al −517 inclusive, e quindi detta posticipazione farsi negli anni bissestili −520, −524, −528 etc.

3.° che partendo dallo stesso 23 agosto dell'anno zero, e contando gli anni seguenti, il 1.° thot anticipa di un giorno negli anni bissestili 4, 8, 12 etc. fino al 704 inclusive, e poscia detta anticipazione cade in ciascun anno primo dopo il bissestile, negli anni cioè 705, 709, 713 etc. fino al 937 inclusive, dopo il quale esso di bel nuovo torna a farsi negli anni bissestili 940, 944, 948 etc.

4.° finalmente, che equivalendo 1460 anni giuliani a 1461 anni di Nabonassaro, le dette anticipazioni si riproduranno regolarmente dopo tale intervallo di tempo, essendo che aggiungendo, per esempio, 1460 anni giuliani al 23 agosto dell'anno zero, e 1461 anni di Nabonassaro al 1.° thoth del 748 di Nab., ed il 23 agosto del 1460 corrispondendo così al 1.° thoth del 2209, esso 1.° thot sarà novamente restituito al 23 agosto, e torneranno perciò ne' susseguenti 1460 anni giuliani a farsi le anticipazioni nello istesso modo che ne' 1460 anni precedenti

Per farsi un'idea chiara come avvengano questi cambiamenti nelle posticipazioni, e nelle anticipazioni di un giorno del 1.° thoth degli anni di Nabonassaro relativamente ai giorni dell'anno giuliano, basterà di dar un'occhiata alla tavoletta seguente, nella quale contengonsi la corrispondenza tra i giorni e gli anni dell'era nostra ed il 1.° thoth di quelli anni di Nabonassaro appunto, tra i quali succedono siffatti cambiamenti: Dalla medesima potrà verificarsi non solo quanto è detto precedentemente, ma potrà rilevarsi altresì, che incontrandosi ed il 1.° thoth col 29 febbraro, ed il 1.° thoth di due anni consecutivi di Nabonassaro col 1.° genn. e col 31 dic. di uno stesso anno giuliano, si è allora che le anticipazioni, e le posticipazioni progrediscono, o vero=

gradano di un anno nel modo detto.

che servono Noi ci siamo giovati delle quattro osservazioni precedenti per stabilire le regole da praticarsi ne' computi spettanti alla soluzione de' quesiti che possono esser proposti, dalle quali osservazioni ognuno potrà facilmente trar fuori la dimostrazione loro; Per maggior chiarezza distingueremo la materia ne' tre problemi da principio accennati, e per ciascuno di essi daremo la formola da calcolare per ottenerne la soluzione.

Problema I.° Dato l'anno A avanti l'anno zero dell'era nostra trovare in che giorno di esso anno caggia il 1.° thoth, e qual anno di Nabonassaro gli corrisponda.

~~Chiamato x il giorno, ed A' l'anno cercati, si avrà sempre $x = 235 + \left(\frac{A+3+n}{4}\right)$; ed $A' = 748 - A - n$, nella quale si farà n=0, od n=1 secondo che l'anno dato A sarà minore o maggiore di 520, per il quale han luogo ambidue i valori di n. Il valore di x apparterrà sempre ad un anno comune, quantunque l'anno dato A fosse bissestile, il che avrà luogo nei problemi che verranno appresso, come dimostreremo in fine di questo scritto:~~

Siano dati gli anni 9 , 178 , 637 , 520 , 520

avremo $235 + \left(\frac{A+3+n}{4}\right)$ = 235 , 235 , 235 , 235 , 235
+ 3 , + 45 , + 160 , + 30 , + 131
− 365n = 0 , 0 , − 365 , 0 , − 365
x = 238 , 280 , 30 , 265 , 1

ossia x = 26 ag.° , 7 ott.re , 30 genn. , 31 dic. , 1 genn.

e $748 - A - n = A'$ = 739 , 570 , 108 , 228 , 227 , onde

1.° thoth	223 di Nab.	= 2 genn.	— 524
	224	= 1	— 523
	225	= 1	— 522
	226	= 1	— 521
	227	= 1	— 520
	228	= 31 dic.	— 520
	229	= 31	— 519
	230	= 31	— 518
	231	= 31	— 517
	232	= 30	— 516
	...		
	...		
	...		
	743	= 25 ag.°	— 5
	744	= 24	— 4
	745	= 24	— 3
	746	= 24	— 2
	747	= 24	— 1
	748	= 23	∓ 0
	749	= 23	+ 1
	750	= 23	+ 2
	751	= 23	+ 3
	752	= 22	+ 4
	...		
	...		
	...		
	...		
	1447	= 2 marz.	+ 699
	1448	= 1	+ 700
	1449	= 1	+ 701
	1450	= 1	+ 702
	1451	= 1	+ 703
	1452	= 28 febbr.	+ 704
	1453	= 28	+ 705
	1454	= 28	+ 706
	1455	= 28	+ 707
	1456	= 28	+ 708
	1457	= 27	+ 709
	1458	= 27	+ 710
	1459	= 27	+ 711
	...		
	1684	= 2 genn	+ 936
	1685	= 1	+ 937
	1686	= 1	+ 938
	1687	= 1	+ 939
	1688	= 1	+ 940
	1689	= 31 dic.	+ 940
	1690	= 31	+ 941
	1691	= 31	+ 942
	1692	= 31	+ 943
	1693	= 30	+ 944

corrispondevanno il
26 ag.° dell'anno 9 av. J.C. al 1.° thoth del 739 di Nab.
7 ott. . . . . 178 . . . al . . . . 570 . . .
30 genn. . . . 637 . . . al 108
31 dic. . . . . 520 . . . al 228
1 genn. . . . 520 . . . al 227

Problema 2.° Dato l'anno A dell'era nostra trovare in che giorno di esso anno cada il 1.° thoth, e qual anno di Nabonassaro gli corrisponda. Chiamato x il giorno, ed A' l'anno cercati, faremo osservare che avendosi dall'anno zero all'anno 703,

$$x = 235 - \left(\frac{A}{4}\right); \quad \text{ed } A' = 748 + A$$

2.° dal 705 al 940

$$x = 235 - \left(\frac{A-1}{4}\right); \quad \text{ed } A' = 748 + A$$

3.° dal 940 al 2163

$$x = 600 - \left(\frac{A}{4}\right); \quad \text{ed } A' = 749 + A$$

4.° dal 2165 al 2400

$$x = 600 - \left(\frac{A-1}{4}\right); \quad \text{ed } A' = 749 + A$$

5.° dal 2400 al 3625

$$x = 965 - \left(\frac{A}{4}\right); \quad \text{ed } A' = 750 + A$$

6.° etc., noi potremmo esprimere generalmente il valore di x nel modo seguente cioè $x = 365n + 235 - \left(\frac{A+n}{4}\right)$; ed $X = 365n + 235 - \left(\frac{A-1+n}{4}\right)$; secondo che la quantità residua di $\left(\frac{A-704}{1460}\right)$ sarà > di 233, ovvero < di 234, facendo inoltre n = 0, 1, 2, 3 etc. in maniera che il valore di x riesca positivo e < di 366, e richiamando sempre $A' = 748 + A + n$ troveremo che giungendo alfine $A = 940 + 1460n$ danno luogo ambidue i valori di x, e che negli anni espressi da $A = 704 + 1460n$ cade il 1.° thoth ai 29 febraro.

Per la determinazione dell'anno di Nabonassaro si avrà generalmente $A' = 748 + A + n$ e di A' Considerata però la semplicità delle due prime espressioni d'x (notate 1.°, 2.°), le quali possono impiegarsi fino al 940 di G.C., oltre il quale il calcolo degli anni di Nabonassaro si rende presso che inutile, tornerà conto di valersi di quelle, anzi che adoprarsi la precedente formola generale colle avvertenze annesse.

Siano dati gli anni di G.C. 85, 379, 860, 940, 940, 1774

avremo pertanto 235, 235, 235, 235, 600, 600
−51, −94, −115, −134, −135, −443
214, 141, 20, 1, 365, 157

ossia X = 20 gen., 21 magg., 20 gen., 1 gen., 31 dic., 6 giu.

e quindi 748, 748, 748, 748, 749, 749
+ 85, 379, 860, 940, 940, 1774

onde A' = 833, 1127, 1608, 1688, 1689, 2523

e perciò il 1.° thot degli anni 833, 1127, 1608, 1688, 1689, 2523 di Nab. respettivamente corrispondono il 21 agº dell'85, al 21 magg. del 379, al 20 genn. dell'860, al 1 genn. del 940, al 31 dic. del 940, al 6 giugno dell'1774 di G.C.

La utilità di questa regola semplicissima apparirà maggiormente, quando siano confrontate con quelle di altri autori, le quali oltre all'essere assai complicate, non raro avviene ottengasi dalle medesime erronei risultamenti. Mi contenterò di giustificare particolarmente di abbiamo una prova tratta da una opera celebratissima. Alla pag. 80 del vol. 1.° si risolve il problema precedente per l'anno 1774 di G.C. Ecco le operazioni quivi parte eseguite, parte accennate, nella quale, per errore di aggiungere a 1774 il num. 4713 in luogo del num. 746 alliam corretto.

Ottenuto dal calcolo l'anno di Nabonassaro 2521 completo più 265 giorni, ossia il 265.° giorno del 2522 di Nab. vi si prescrive di aggiungere tanto ai 265 giorni ottenuti, quanto al 26 febr.° 100 giorni, e vi si conclude che il 3 giugno del 1774 comincia l'anno 2522 di Nab.°. Ma

$$\begin{array}{r} 746 \\ 1774 \\ \hline 2520 \\ 365\tfrac{1}{4} \\ \hline 126000 \\ 15120 \\ 7560 \\ 630 \\ \hline 920430 \\ 1904 \\ 793 \\ 630 \\ 265 \end{array} \quad \left|\begin{array}{r} 365 \\ \hline 2521 \end{array}\right.$$

egli non vede che il 265.° + 100 = 365.° è l'ultimo dell'anno 2522 di Nab. e non il 1.° thoth del 2523: infatti non troveremo la corrispondenza del 6 e non del 3 giugno col 1.° thoth del 2523 di Nab. Potrebbe difendersi col dire che dovendosi prendere per compiuti tanti i 265 giorni ottenuti, quanti i 100 assegnati, l'anno 2522 ancora da ripetersi completato, e perciò darsi quivi principio al 2523. Valendosi di questo metodo, si osserva che il computo dei numeri giorni contenuti nell'anno dal 26 febr. dell'anno dato 1774 richiedendo dieci attenzioni, delle quali nell'opera citata non si favella, e che si dicono volontariamente risultato del calcolo altrettanti giorni, era indispensabile, secondo a noi pare, di notare 1.° che al 746 dobbesi aggiugnere il 1774, non mai il 1773, affinchè nella somma comprendasi l'anno zero, che altrimenti non vi sarebbe; 2.° che nel computo de' bissestili deve tenersi conto essere il 746 av. G.C. il 2.° anno dopo il bissestile, poichè 748 biss., 747, 1 — 746, 2 — 745, 3 — 744 biss., e perciò nel calcolo dei bissestili deve invece piegarsi $\frac{1}{4} \times 1520 + 1$, non già $\frac{1}{4} \times 1520$. Nell'esempio addotto quest'errore non può alterare il risultato attesochè, se anche paresse che si avesse dovuto dare al 1774 il 1777, l'errore di un giorno sarebbe inevitabile avvenire per giunta giusta il grado dato.

Probl. 3.° Dato il 1.° thoth dell'anno A' di Nabonassaro trovare il giorno e l'anno giuliano dell'era nostra che gli corrisponde.

Chiamato y il giorno, ed A l'anno cercati, si avrà generalmente

$$y = 365n + 57 - \left(\frac{A-m}{4}\right); \quad \text{ed } A = 747 + n + A',$$

ed $m = \left(\frac{A'}{1461}\right)$; nella quale sarà $n = \left(\frac{A' + 1233}{1461}\right)$; e perciò se abbiasi $A' < 228$ sarà $n = 0$, ed allorchè sia $A' > 227$ sarà $n = 1, 2, 3$ etc. secondo che mostrerà il quoto intero della formoletta che esprime il valore di n. Siano dati il 1.° thoth degli anni medesimi da noi ottenuti mediante la soluzione di due precedenti problemi, i quali anni di Nabonassaro sono i seguenti, cioè

108, 227, 228, 570, 739, 833, 1127, 1608, 1688, 1689, 2523, avremo inoltre $n =$

0, 0, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 2, 2 e perciò $365n =$

0, 0, 365, 365, 365, 365, 365, 365, 365, 730, 730, ai quali numeri aggiungasi il num.° 57

57, 57, 57, 57, 57, 57, 57, 57, 57, 57, 57, si avranno le somme respettive

57, 57, 422, 422, 422, 422, 422, 422, 422, 787, 787, dalle quali si sottraggano i numeri

−27, −56, −57, −142, −184, −208, −281, −402, −421, −422, −787, dalle quali si avrà $y = a\left(\frac{A+m}{4}\right)$; e si avrà

30, 1, 365, 280, 238, 214, 141, 20, 1, 365, 157, ossia al

30 genn., 1 genn., 31 dic., 7 ott., 26 agº, 2 agº, 21 magg., 20 genn., 1 genn., 31 dic., 6 giu.

Passando ora al calcolo di A abbiamo

~~[illegible]~~	−747	−747	−747	−747	−747	−747	−747	−747	−747	−747	−747
n=	−0	−0	−1	−1	−1	−1	−1	−1	−1	−2	−2
	−747	−747	−748	−748	−748	−748	−748	−748	−748	−749	−749
	+108	+117	+118	+570	+739	+833	+1117	+1608	+1689	+1689	+2523
	−639	−520	−520	−178	−9	+85	+369	+860	+940	+940	+1774

tanto i precedenti, quanto questi risultati ~~ci~~ perfettamente concordano tanto coi giorni ottenuti dalla soluzione de' problemi 1.° e 2.° quanto cogli anni giuliani dati negli stessi problemi.

Devo terminare questa breve memoria coll'esporre la ragione perchè i valori d'x, e d'y appartenghino sempre ad un anno comune, quantunque appartenenti ad anni bissestili, ossia per qual ragione nelle nre formole il 365 del 520 av. J.C. o del 940 dopo J.C. che corrisponde al 30 dic. E per essere ambidue i detti anni bissestili si fanno invece corrispondere ~~[illegible]~~ in tutti tre i problemi al 31 dic. Quanto al valore d'x lo motivo si è questo, che noi per rendere le regole uniformi, abbiamo sostituito nelle formole de' due primi problemi il num. costante 235 al num. 236 che avressimo dovuto impiegare, essendo che il 23 agosto dell'anno zero bissestile è il 236.mo di detto anno zero, e non il 235.mo, ed è da questo istesso giorno che le dette formole ripetono il loro principio, come apparisce chiaramente col supporre l'anno dato A=0. Per il valore poi d'y nel terzo problema la ragione consiste in questo, che impiegandosi nella sua formola il termine 365n indistintamente e per gli anni comuni e pei bissestili, il risultato di lei dee forzatamente appartenere sempre ad un anno comune. ~~Lo stesso termine 365n ne' valori di x rappresentando anni di Stab non può nella medesima~~. I valori d'x non possono esser mutati dal termine 365n, rappresentando questo anni di Stab., ma il 235 impiegatovi, com'è detto, cambia in essi i bissestili in anni comuni, come il 365n fa ne' valori d'y. ~~[illegible]~~ d'aver ridotto con tale artifizio in anni comuni gli anni bissestili, ci ha liberato da molte eccezioni, alle quali le regole nostre sarebbero state soggette, e di semplici quali sono si sarebbero rendute assai complicate.

Il Barone di Zach nel vol. XI della sua Corrisp: Astron. pag: 532 pubblicò una mia lettera del 15 Novembre 1824, colla quale per mezzo di due formole detti il modo di trovare il tempo corrispondente dell'Egira a qualsivoglia dato tempo dell'Era nostra, e reciprocamente determinare quest'ultimo tempo col dato di quello.

Lo stesso Barone di Zach nel vol: XII susseguente pag: 3. nel Gennaro del 1825 trattò ampiamente e con somma erudizione del Calendario dei Turchi, ed espose per lo stesso calcolo un nuovo metodo nel quale fece uso dei logaritmi, che fu poi da me scoperto fallace (1) e gliene scrissi, ma egli non si dette più cura di avvertirne il pubblico.

---

(1) Il metodo del Barone di Zach è il seguente. Egli impiega i logaritmi costanti 8.4741718, e 2.5625902. per trovare ad un dato anno dell'Egira il tempo dell'Era nostra, che gli corrisponde. Per risolvere il problema inverso fa uso dei logaritmi costanti 8.4873081, e 2.5625902.

Ora il log. 8.4741718 = $\frac{10^a\ 8^{or}.\ 48'}{365^a\ 6^{or}.}$

il log. 8.4873081 = $\frac{10\ 8\ 48}{354\ 21\ 12}$

ed il log. 2.5625902 = log. $(365^a\ 6^{or})$

Il difetto primario pertanto di tale metodo consiste in questo di fare uso cioè di quantità frazionarie e laddove nel computo civile de' calendarj Giuliano, e Turco non s'impiega se non giorni interi. Quindi è, che la regola quivi stabilita di prendere un giorno intero quando la frazione decimale di giorno supera 0.50 non può aver luogo.

Nell' Aprile dello stesso anno, avvedutomi, che delli compiti potevano essere renduti e più brevi, e più facili coll'istituire nell'operazione Aritmetica la sola differenza dei giorni, che passa tra gli anni Giuliani, e Arabi in luogo d'impiegarvi il tempo loro corrispondente, contenuto dal principio dell'egira fino al tempo per cui volsi calcolare, ne scrissi al lodato Barone, ed egli pubblicò la mia lettera alla pag: 348 dell'istesso Vol: XII. L'uso della suddetta differenza nel computo suddetto è tanto vantaggioso, che rende l'operazione, e più semplice, e più breve d'assai. Io mi persuadeva adunque, ch'esso sarebbe stato universalmente adottato. Non senza meraviglia pertanto nel vol: X pag: 336 della prima sezione del Bullettin Scientifique del Barone di Ferussac ho letto un'articolo del signor Francoeur sullo stesso argomento, e tuttavia trattato coll'antico metodo, il quale quantunque alcun poco modificato †

Inoltre in detto metodo divengon bissestili gli anni 626, 630 etc: invece degl'anni 624 628 etc:

Per convincersi a pieno di tutto ciò riducasi giustamente all'era nostra il 1 muharram dell'anno 3ª dell'egira, si troverà esso corrispondere ai 22 giugno del 624 di G.C.

Facciasi però il calcolo co' Logaritmi secondo il Bar: di Zach, ai 23 giugno del 624. Qui il si troverà invece corrispondere agli 22 del 628: il 22 del 196, e dovendosi sottrarlo dal 197 essendo il 624 Bissestile. Ma volendosi dar la pena di calcolare la corrispondenza degli anni sussseguenti fino al 1. muharram dell'anno 31 dell'egira, spazio di tempo uguivalente ad un intero ciclo, si troverà, che il metodo del Bar: di Zach sbaglia undici volte.

Divario di un giorno procede dall'essersi sottratto un giorno di più del dovere dal 196 per l'errore nel caso proposto emanato dal metodo, dello quale [illegible] agli embolismi, e dell'altro 12 ai bissestili.

† non è però nella meno buona parte migliorato, e vi è di peggio ancora, che in esso ho inoltre scoperto un'errore di teoria, per il quale i risultati suoi vengono sovente collo sbaglio d'un giorno; di che parleremo poi a suo luogo, che era giudico a proposito di rilevare, ch'egli non riconda affatto l'ultimo mio metodo poco sopra accennato, quantunque citi il vol. XII della Corr. Astr. nel quale esso ritrovasi. Tale contegno

DSI

dal canto suo mi ha fatto sospettare, o che per averne io esposto troppo succintamente la teoria e dato maggior latitudine alla pratica, egli siasi dato a credere non potersi trattato analiticamente, o che la teoria da me brevemente esposta fosse mancherole in qualche parte sua. Fattone nuovo esame però dello medesimo ho toccato con mano, che l'analisi vi può essere utilmente adoprata, superata, che sia una difficoltà che dissi incontrare ed ho conosciuto la teoria sua giusta, e perfetta, se non che essa meritava e richiedeva forse di essere sviluppata con miglior ordine, e maggior chiarezza. Dalle quali cose, accademici onorandissimi, ho preso argomento di attenere con questo mio scritto, e piacemi la circostanza di potervi ora a voi comunicare per sentirne il vostro giudizio.

L'era Mahometana traendo la sua origine dal giorno 16 luglio dell'anno 622 di G.C. cercasi per il tempo, che gli succede un mezzo facile per trovare ad un anno dato qualunque dell'era nostra il tempo corrispondente dell'egira, e reciprocamente ad un anno dato qualunque dell'egira il tempo dell'era nostra, che gli corrisponde. Ciò fare conviene richiamarsi alla memoria, che il computo tutto viene come formato da periodi o cicli, che si succedono, e ciascuno di 30 anni lunari, dei quali 30 anni 19 hanno 354 giorni, e gli 11 rimanenti 355. Questi undici dicono intercalari cadono ad ogni ciclo negli anni 2, 5, 7, 10, 13, 16, 18, 21, 24, 26, 29. Quindi è, che per conoscere se un'anno dato dell'egira sia di 354 o di 355 giorni conviene dividerlo per 30, e secondo, che il residuo di detta divisione è uguale o no ad uno dei numeri precedenti esso sarà di 355 o di 354 giorni.

Gli anni sono divisi in XII mesi di 30 e 29 giorni alternatamente, se non che l'ultimo di essi negl'anni intercalari ha 30 giorni (11):i nomi loro sono i seguenti

1 Muharram	30	8 Scianbam	29
2 Saphar	29	9 Rumadán	30
3 Rabi al I.	30	10 Scevval	29
4 Rabi al II	29	11 Dulkagda	30
5 Giomadal I	30	12 Dulheggia	29
6 Giomada II	29	nell'anno intercalare	30
7 Ragiab.	30		

Quanto agl'anni Giuliani ognun sa, ch'essi si distinguono a 4 a 4 dei quali i primi tre hanno 365 giorni ed il quarto 366.

Onde ridurre un dato numero di anni Turchi in giorni si ha la formola (111) $354A+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$: dallo quale il secondo termine $\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$ esprime le intercalazioni occorse negl'anni A. Similmente per ridurre in giorni un dato numero A di anni Giuliani serve la formola $365A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i$: nella quale del pari il secondo termine mostra il numero dei bisestili fatti negl'anni A. Stante però che, il computo degl'anni dei due calendari principia a partire dal 16 luglio dell'anno 622 di G. C. noi considereremo detto giorno come il primo dell'anno terzo dopo il bisestile: il numero dei bisestili contenuto dagl'anni A dovrà dunque nel caso detto essere espresso da $\left(\frac{A+2}{4}\right)_i$ e non mai da $\left(\frac{A}{4}\right)_i$:

Osservisi ora essere

$$365A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i > 354A+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$$

e come affinchè si corrispondano perfettamente ed divengano tra loro uguali si renda indispensabile o di diminuire la quantità maggiore a sinistra o d'accrescere quella a destra, chiamisi **D** tale diminuzione od accrescimento, con ciò noi potremo ottenere le due equazioni seguenti

1. $365A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i = 354A+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i + D$
2. $354A+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i = 365A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i - D$

Prendendo il valore di D dalla ~~prima~~ seconda si ha

3. $D = 11A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i - \left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$
$-D = -11A-\frac{A+2}{4}+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$

Dunque è duopo fare $\frac{11A+8}{30}=\frac{30}{30}=1$. Esaminando in tal guisa gli anni, che seguono 5, 7, 10..... 29 si troverà che l'anno 26 è il più deficiente tra tutti, che pertanto 10 intercalari al detto anno convien servirsi della formola $\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i=\frac{300}{30}=10$. con questa tutti gli altri corrispondono, come potrà rilevarsi facendovisi successivamente A = 2, 5, 7..... 29. Se non che ad indicare, che deb besi far uso soltanto del quoto intero, che si ottiene dividendo 11A+14 per 30, la detta formola si è inchiusa tra parentesi con la lettera i a destra inferiormente come $\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$.

---

(11) Per trovare un dato giorno P dell'anno Turchesco, il di e il mese, che gli corrisponde si faccia $\left(\frac{P}{59}\right)_i+\left(\frac{P}{59}\right)_r=x$ e sarà P = al giorno x del mese (29+1) secondo che x riesca minore di 31 o maggiore di 30. Coll'espressione $\left(\frac{P}{59}\right)_i$ noi intendiamo il quoto intero di P diviso per 59, negletto il residuo: e con $\left(\frac{P}{59}\right)_r$ il residuo negletto il quoto. Noi ci varremo sovente di questa maniera di notare la quantità, la quale abbrevia il discorso, e porta seco ancora una maggiore chiarezza.

(111) Poichè gl'intercalari sono undici in 30 anni, il numero loro parrebbe dovesse essere espresso per un dato numero di anni A da $\frac{11A}{30}$, ma questa espressione li farebbe cadere negl'anni seguenti di ciascun ciclo 3, 6, 9, 11, 14, 17, 20, 22, 25, 28, 30 (addove essi sono assegnati agl'anni 2, 5, 7, 10, 13, 16, 18, 21, 24, 26, 29.

Ora ~~dovendo~~ avere un intercalare nel secondo anno dei detti cicli non può servire la formola $\frac{11A}{30}$ dove fatto A = 2 essa dà soltanto $\frac{22}{30}$: dunque

$\left(\frac{P}{59}\right)_i+\left(\frac{P}{59}\right)_r$, il primo termine dà i mesi, il secondo i giorni

$\left(\frac{P}{59}\right)_i+\left(\frac{P}{59}\right)_r$ avvertendo di aggiungere un mese al primo termine, se il secondo sia > 30, ed il di più di 30 sarà in tal caso il giorno del mese seguente

Così se P = 317 si avrà $\left(\frac{P}{59}\right)_i=6$, e $\left(\frac{P}{59}\right)_r=40=30+10$ onde P = al 10 del mese di Scianbam.

Tod al giorno (x ≠ 30) del mese 2(y+1)

DSI

nell'equazioni (1) (2) sostituendo gl'anni dati A alla quantità $365A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i$; ed $354A+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$; le quali esprimano il numero di giorni contenuti in detti anni A giuliani, e turchi (del qual numero di giorni più non abbisogniamo e l'abbiamo soltanto impiegato per determinare il valore D) esse equazioni (1) (2) si muteranno in $A=A'+D'$, ed $A'=A-D$ distinguendo così per mezzo di un'apice le quantità spettanti ad anni turchi da quelle de' giuliani senza variare punto l'uguaglianza di $A'=A$ ed di $D'=D$.

Per ridurre i valori di $D'=D$ da ottenersi per mezzo dell'equazione (3) ad anni, e giorni relativi ai due computi diversi è chiaro, che dovrà farsi

$$D'=\left(\frac{D'}{354}\right)_i+\left(\frac{D'}{354}\right)_r=\varphi'+R'$$

$$D=\left(\frac{D}{365}\right)_i+\left(\frac{D}{365}\right)_r=\varphi+R$$

Calcolata pertanto la quantità $11A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i-\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i=D'=D$ e divisa per 354 e per 365 si otterranno rei quoti respettivi gli anni turchi φ' ed i giuliani φ con i loro residui di giorni R', R.

Considerato però, che gli anni φ' φ sono stati fatti ciascuno di 354, e di 365 giorni senza fare attenzione ai giorni intercalari e bissestili da essi contenuti, si rende indispensabile di tenerne conto, e perciò i residui R', R debbono essere convenientemente corretti: siano perciò le correzioni loro respettive m', m allora avremo definitivamente

$$A=A'+\varphi'+R'-m' \quad \dagger$$
$$A'=A-\varphi-R+m$$

(IV). Esprimendo m', m i numeri degl'intercalari, e dei bissestili occorsi negl'anni φ' φ: sembra a prima vista, che il valore loro possa essere respettivamente espresso da $\left(\frac{11\varphi'+14}{30}\right)_i$ e da $\left(\frac{\varphi+2}{4}\right)_i$: tuttavia riflettendo, che gli anni φ' φ relativamente al numero degl'intercalari m', e dei bissestili m da essi contenuti dipendono interamente da A', e A poichè i primi φ' sono nella penultima formola ad A' aggiunti e gl'altri φ sono nell'ultima da A sottratti perciò sirende manifesto, che le due espressioni $\left(\frac{11\varphi'+14}{30}\right)_i$ $\left(\frac{\varphi+2}{4}\right)_i$ ~~non esprimono~~ [illegible]

† nelle quali facendosi $m'=\left(\frac{11\varphi'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_r}{30}\right)_i$, ed $m=\left(\frac{\varphi+\left(\frac{A+2-\varphi}{4}\right)_r}{4}\right)_i$ (IV)

A comprendere la ragione che costringe a così esprimere i valori di m', m, supporremo il caso seguente, ch'è semplicissimo. Nella nota V pure troverassi una dimostrazione rigorosa analitica de' medesimi: gli anni turchi ed ai giuliani siano $=5$ da sommarsi coll'anno 1823, ognun de' quali che si contengono in φ: due bissestili 1824, e

DSI

1824, quantunque sia $\left(\frac{\varphi}{4}\right)_i=1$, ma se aggiungasi a φ il residuo $\left(\frac{1823}{4}\right)_r=3$ allora si avrà giustamente $\left(\frac{\varphi+2}{4}\right)_i=2$. similmente sia $\varphi=5$ da sottrarsi da 1824 i bissestili contenuti in φ saranno i due medesimi 1824, e 1828, onde ancor qui converrà aggiungere a il residuo $\left(\frac{1824-\varphi}{4}\right)_r=3$ come nel caso precedente. A determinare pertanto il numero de' bissestili contenuti in φ relativamente alle due formole conviene sempre prima aggiungervi il residuo ad $\left(\frac{A+2}{4}\right)_r$, ed $\left(\frac{A+2-\varphi}{4}\right)_r$ secondo che φ sarà da sommarsi, e sottrarsi con A, e quindi il quoto intero $\left(\frac{\varphi+\left(\frac{A+2}{4}\right)_r}{4}\right)_i$ ed $\left(\frac{\varphi+\left(\frac{A+2-\varphi}{4}\right)_r}{4}\right)_i$ sarà $=m$. Per il valore di m' sussistendo lo stesso principio, noi abbiamo perciò aggiunto ad $11\varphi'$ il residuo $\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_r$, ed il quoto intero $\left(\frac{11\varphi'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_r}{30}\right)_i$ sarà $=m'$. Il calcolo di m' pertanto riesce facilissimo, poichè nella determinazione del valore di D' vi si scopre ancora questo residuo la aggiungendo 11φ e la moltiplicazione di φ per 11, e la divisione per 30 sono operazioni da nulla: il calcolo poi di m è ancora più semplice di quello di m'.

a similitudine delle già impiegate espressioni $\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_r$ e $\left(\frac{A+2}{4}\right)_r$, non posson dare sempre giusti i valori di m', m.

Per farsi un'idea chiara di quanto avanziamo si supponga $A'=30,31,32,33\ldots\ldots59$; per il ciclo di 30 anni ed $\varphi'=0,1,2,3,4\ldots\ldots29$; e sieno tutti questi 30 valori di φ' aggiunti ad ognuno dei 30 valori di A', ovvedrassi, che i valori di m' per uno stesso valore di φ' sono incostanti e differiscon sovente tra loro dell'unità, sia per esempio $\varphi'=3$ se questo sarà aggiunto ad $A'=30,31,32,33$ misurà $m'=1$ poichè $A'+\varphi'=33,34$, nei primi due casi non contiene, che l'intercalare dell'anno 32, e negl'altri due $A'+\varphi'=35,36$, e soltanto compreso l'intercalare dell'anno 35, poichè quello del 32 appartiene ad A' e non a φ'. Al contrario se fossimisi $\varphi'=3$ con $A'=34,45,53$, si avrà $m'=2$ essendo che allora $A'+\varphi'=37,48,56$, e φ' conterrà gl'intercalari che occorrono negl'anni 35 e 37, negl'anni φ 46, e 48, e negl'anni 54 e 56. similmente supponiamo $A=40,41,42,43$ per il periodo di 4 anni, e $\varphi=0,1,2,3$ sieno ognuno di questi 4 valori di φ da sottrarsi da ognuno dei quattro di A: ovvedrassi del pari, che i valori di m per uno stesso valore di φ sono incostanti, e differiscon sovente tra loro dell'unità. Infatti sottraendo per esempio $\varphi=2$ da $A=40,41$ si avrà $m=1$ laddove sottraendolo da $A=42,43$ risulterà $m=0$ poichè l'anno A lo facciamo principiare dai 11 Luglio.

Si osserverà ora come le quantità φ' A' possan combinarsi tra loro in 900 maniere diverse ed in 16 le quantità φ, A, e si giudichi della difficoltà somma, che si oppone alla determinazione generale e giusta dei valori di m', m: di delle 900 combinazioni 230 danno m' maggiore di uno di quello diano le altre 370: e delle 16 altre 6 sono 10 quelle che superano le altre 6

Questa difficoltà (ed è quella istessa che ho accennato in principio di questo mio discorso) ch'io credeva da prima insormontabile, ed non ostante tentando di superarla, dopo brevi analisi sono riuscito ad ottenere universalmente pei detti valori (IV)

$$m' = \left(\frac{11\mathcal{Q} + \left(\frac{11A'+14}{30}\right)_r}{30}\right)_i ;$$

$$m = \left(\frac{\mathcal{Q} + \left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r}{4}\right)_i ;$$

due quantità assai semplici per noi da calcolare, poichè dal computo di D, che contiene il termine $\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$ risulterà il residuo $= \left(\frac{11A+14}{30}\right)_r$ ed $\left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r$ si determinerà assai facilmente come a suo luogo osserveremo.

Sostituendo pertanto i valori trovati di m', m nelle precedenti due ultime formole avremo

$$A = A' + \mathcal{Q}' + R' - \left(\frac{11\mathcal{Q}' + \left(\frac{11A'+14}{30}\right)_r}{30}\right)_i \quad \text{(4)}$$

$$A' = A - \mathcal{Q} - R + \left(\frac{\mathcal{Q} + \left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r}{4}\right)_i \quad \text{(5)}$$

Essendo adunque dati gl'anni completi Giuliani A nella (4) si troverà a quanti anni, e giorni turchi essi corrispondano, e per mezzo della (5) si determinerà a quanti anni, e giorni Giuliani corrispondano un dato numero A' di anni completi turchi.

Queste due formole servono alla reciproca conversione di un numero completo qualunque di anni dell'una e l'altra fattasi ed all'uopo ora di una qualche modificazione, onde devendole adattate alla soluzione de' problemi da principio accennati. Dalle modificazioni dipendono intieramente dalle circostanze, che accompagnano i problemi suddetti, e sono le seguenti 1.° (pag. 9)

(V) Non si ha dubbio che m' sia $= \left(\frac{11(A+\mathcal{Q})+14}{30}\right)_i - \left(\frac{11A+14}{30}\right)_i$. dalla quale si può avere $\left(\frac{11A+14+11\mathcal{Q}-\left(\frac{11A+14+11\mathcal{Q}}{30}\right)_r}{30}\right) - \left(\frac{11A+14-\left(\frac{11A+14}{30}\right)_r}{30}\right) = \frac{11\mathcal{Q} + \left(\frac{11A+14}{30}\right)_r - \left(\frac{11A+14+11\mathcal{Q}}{30}\right)_r}{30}$. Ora ottenendosi da qualunque dei tre valori precedenti di m' sempre un numero intero potrà aggiungersi all'ultimo di essi senza punto alterarlo la quantità $\left(\frac{11A+14+11\mathcal{Q}}{30}\right)_r$, ed avrà con ciò $m' = \left(\frac{11\mathcal{Q} + \left(\frac{11A+14}{30}\right)_r}{30}\right)_i$. Similmente essendo $m = \left(\frac{A+2}{4}\right)_i - \left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_i =$ $\frac{A+2-\left(\frac{A+2}{4}\right)_r}{4} - \frac{A+2-\mathcal{Q}-\left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r}{4} = \frac{\mathcal{Q} + \left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r - \left(\frac{A+2}{4}\right)_r}{4}$ si avrà $m = \left(\frac{\mathcal{Q} + \left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r}{4}\right)_i$. Per poco che si considerino i valori ottenuti di m', m mostrano per se stessi la giustezza loro, e si sarebbero potuti ottenere dal solo raziocinio. Ma questi è il massimo de' vantaggi dell'analisi, che il più delle volte previene le menti nostre co' suoi risultati.

Colla premessa fatta pure che gl'anni, cogl'altri A A' comincino ai 16 luglio dell'anno 622 dell'era nostra, ne segue, che dato il 16 luglio dell'anno H di G. C. dovrà nella formola (4) sempre farsi $A = H - 622$, e che terminando gl'anni A col 15 luglio dovrà aggiungersi loro un giorno, col quale dal 15 luglio dell'anno A nella (4) verremo a passare al 16 luglio ossia al 1.° giorno dell'anno A+1: fatta la stessa modificazione al membro a destra della (5) aggiungendo un giorno e col prendere A+1 in luogo di A si avrà definitivamente

(VI) il 16 di luglio dell'anno dato H uguale

al giorno $\left[1 + R' - \left(\frac{11\mathcal{Q}' + n'}{30}\right)_i\right]$ dell'anno $\left[1 + A' + \mathcal{Q}'\right]$ dell'Egira. } (6)

nella quale si farà $n' = \left(\frac{11A+14}{30}\right)_r$.

Ad avere poi colla (5) l'anno e il giorno dell'era nostra, corrispondente al 1 Muharram dell'anno A'+1 dell'Egira, dovrà aggiungersi al membro a destra di lei, oltre il tempo che precedono gli anni 622 i giorni ancora dell'anno dato dal 1 gennaro al 16 luglio, ossia 197 giorni, e farsi del pari A+1 in luogo di A, di maniera che la quantità da aggiungersi al membro a destra della (5) suddetta sarà di 622 anni e 197 giorni. Onde si avrà

il 1 Muharram dell'anno A'+1 dell'Egira uguale al dì $\left[197 - R + \left(\frac{\mathcal{Q}+n}{4}\right)_i\right]$ dell'anno $\left[622 + A - \mathcal{Q}\right]$ dell'era nostra } (7)

nella quale si farà $n = \left(\frac{A+2-\mathcal{Q}}{4}\right)_r$ avvertendo inoltre che ottenendosi nella soluzione del quesito un anno bissestile si dee aggiungere un giorno al giorno ottenuto; se questo sia > 59

(VI) La supposizione che il tempo giuliano dato sia costantemente il 16 luglio di un anno qualunque H non incontrer difficoltà veruna, poichè lo scopo del calcolo si è il trovare il tempo dell'Egira che gli corrisponde, e ben si comprende che determinato questo, le corrispondenze che precedono o seguono il 16 luglio saranno facilmente trovate.

Problema I. ossia Esempj per il calcolo della formola (6). Siano dati il 16 luglio v.s. degli anni 1815, 1816, 1825, 1828, 1829.

Avremo dunque $H=$	1815	1816	1825	1828	1829
$A'=H-622=$	1193	1194	1203	1206	1207
$11A'=$	13133	13134	13233	13266	13277
$+\left(\frac{A'+2}{4}\right)_i=$	+298	+299	+301	+302	+302
$11A'+\left(\frac{A'+2}{4}\right)_i=$	13431	13433	13534	13568	13579
$-\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i=$	−437	−438	−441	−442	−443
$11A'+\left(\frac{A'+2}{4}\right)_i-\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i=$	12994	12995	13093	13126	13136 = D'
$\left(\frac{D'}{354}\right)_i=\Phi'=$	36	36	36	37	37
$\left(\frac{D}{354}\right)_v=R'=$	240	251	349	28	38
$11\Phi'=$	396	396	396	407	407
$+n'=\left(\frac{11A+14}{30}\right)_v=$	+27	+8	+17	+20	+1
$11\Phi'+n'=$	423	404	413	427	408
$\left(\frac{11\Phi'+n'}{30}\right)_i=$	14	13	13	14	13
$1+R'=$	241	252	350	29	39
Si avrà il dì $\left[1+R'-\left(\frac{11\Phi'+n'}{30}\right)_i\right]=$	−14	−13	−13	−14	−13
dell'anno $\left[1+A'+\Phi'\right]$ dell'Egira $=$	227	239	337	15	26
	1230	1231	1240	1244	1245
$\left(\text{Mà Nora II}\right)\cdot\left(\frac{227}{59}\right)_i+\left(\frac{227}{59}\right)_v=$	3+30	4+3	5+42	15	26 = p+v
$(29+1)$ ovvero $2(29+1)=$	mese 9°	g.° 3	2.°	1.°	1.°
Dunque il dato nel v.s. di S.C. 16 lugl. 1815, 16, 25, 28, 29 =	corrisponde al 20 di Scialvan 1230	3 di Ramadan 1231	12 di Dulhezia 1240	15 di Muharram 1244	26 di Muharram 1245 dell'Egira

Corall. 1.° Sottraendo dai giorni ottenuti 227, 239, 337, 15+354, 26+354, per gli anni comuni 1815, 1825 e 1829 giorni 196, e più bissestili 1816 e 1828 197 giorni, si otterrà il 1 genn. v.s. del 1815, 1816, 1825, 1828, 1829 = 1 Saphar 1230; 12 Saphar 1231; 23 Jomada I. 1240; 24 Jomada II 1243; 7 Rajab 1844

N.B. il corall. 2.° sta in cima alla pag. 11.

2.° Corrispondendo al 1 Saphar, al 12 [illegible] il 20 Jomada I. al [illegible] Rajab [illegible] 30 giorni tutte e [illegible] 313, 313, 183, [illegible] il 1 muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1244, 1245 = [illegible] Nov. n.s. 1815, [illegible] Nov. n.s. 1816, [illegible] Agost. n.s. 1825, [illegible] Luglio n.s. 1828, [illegible] Luglio n.s. 1829.

3.° Volendosi [illegible] corrispondenza di due anni [illegible] ridurre al nuovo stile la corrispondenza ottenuta nel corall. 1.° si sottrarrà 12 giorni dal numero della serie delle equazioni gia' stabilita, e si avrà il 1 genn. n.s. degli anni 1815, 1816, 1825, 1828, 1829 = al 19 Muharram 1230; 30 Muharram 1231; 11 Jomada I. 1240; 12 Jomada II. 1243; 24 Jomada II. 1844

4.° Aggiungendo 12 giorni ai tempi del membro a destra delle equazione ottenuta nel corall. 2.° si riducono essi al nuovo stile e si avrà il 1 muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1244, 1245 = 2 Dic. n.s. 1815; 21 Nov. n.s. 1816; 16 Agost. n.s. 1825; 14 Luglio n.s. 1828; 3 Luglio n.s. 1829.

L'eccezione di 12 giorni tra il vecchio e'l nuovo stile si applica agli anni del secolo XIX.°; a trovare la quantità sua dal XVI.° secolo in poi servirà la formola $\left(\frac{3K-5}{4}\right)_i$, nella quale K indica il num.° de' secoli compiuti più quali vecchi di calcolarsi. (Vedi Dornedden. pag. 12.). Nell'Almanacco di Gotha potranno facilmente verificarsi da chicchessia la esattezza de' risultati fin quì ottenuti.

(N. VI) La supposizione che il tempo giuliano dato sia costantemente il 16 di luglio v.s. di un anno qualunque H, non dee incontrar difficoltà veruna, poichè lo scopo del calcolo si è il trovare il tempo dell'egira che gli corrisponde, e ben si comprende, che determinato questo, le corrispondenze che precedono o seguono il 16 luglio saranno facilmente trovate.

1.° Determinando gli anni completi A col 15 luglio, ed A' coll'ultimo di detto anno bisesto, e perciò il 16 luglio, ed il 1 muharram susseguenti appartenendo al 1.° giorno degli anni A+1, ed A'+1, noi sostituiremo ne' membri a sinistra ad A, A' il 16 luglio dell'anno A+1, ed il 1.° muharram dell'anno A'+1, ed aggiugneremo egualmente ai membri a destra un giorno ed un anno, onde le due formole si conservino giuste.

2.° Essendo l'anno H di G.C. = 622 + A + 1, dovrà [illegible] cambiare nella quarta il 16 luglio dell'anno A+1 col 16 luglio dell'anno H, ed aggiugnere nella quinta 622 anni, onde avere dalla medesima:

3.° l'anno cercato H = A' + 1 + 622 di G.C.

3.° Avendosi dal membro a destra della quinta formola il giorno contato dal 16 luglio in poi dell'anno H di G.C. dimandato, noi gli aggiugneremo 196 giorni perchè sia contato invece dal 1.° gennajo.

4.° finalmente potendo riuscire dal calcolo delle due formole quarta e quinta il giorno cercato col segno negativo, ad ottenerlo costantemente positivo noi aggiugneremo al membro a destra della medesima quarta 354 p giorni − p anni = 0, ed alla quinta 365 p giorni − p anni = 0, e si farà p = 0 ovvero p = 1 secondo il bisogno.

Fatti successivamente questi cambiamenti alle formole 4.° e 5.° e mettendo $n'=\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_v$, ed $n=\left(\frac{A+2-\Phi}{4}\right)_v$, e distinguendo le quantità appartenenti a giorni da quelle che indicano anni, vengono fuori le due regole e formole seguenti

(N.VI) $\dagger -\left(\frac{11\Phi'+n'}{30}\right)_i$ $\dagger +\left(\frac{\Phi+n}{4}\right)_i$

1.ª Il 16 luglio dell'anno dato H di G.C. corrisponde sempre al giorno $\left[1+R'+354p+\left(\frac{11\Phi'+n'}{30}\right)_i\right]$ dell'anno $\left[1+A'+\Phi'-p\right]$ dell'egira (6)

2.ª Il 1.° muharram dell'anno dato A'+1 dell'egira corrisponde sempre al giorno $\left[197+365p-R-\left(\frac{11\Phi'+n'}{30}\right)_i\right]$ dell'anno $\left[622+A+\Phi-p\right]$ di G.C. (7)

nella prima delle quali si farà $\Phi'+R'=\frac{11A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i-\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i}{354}$ prendendosi A = H − 622.

e nella seconda si farà $\Phi+R=\frac{11A'+\left(\frac{A'+2}{4}\right)_i-\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i}{365}$ diminuendosi l'anno dato A'+1 dell'unità.

La prima regola soggiace ad un'eccezione, limitata però ad un caso unico, ed è quando si ottenga da essa il 354.mo giorno di un anno intercalare dell'egira, allora dee prendersi invece il 355.mo giorno.

L'eccezione della seconda regola sta in questo, che si aggiugne un giorno a quello ottenuto se appartenga ad un anno bissestile, per lo motivo che negli anni bissestili dovrebbe nella formola impiegarsi 198 in luogo di 197.

† sia > di 59, ad infinita

‡, seguita l'intercalazione, il

† da chiechessia

Esempj per il calcolo della regola prima, pe' quali noi abbiamo preferito anni poco distanti dal corr.° colla mira che i risultati possano esser confrontati col calendario turco, che pubblicasi negli almanacchi di Gotha, spesso assai

Problema 1.° Siano dati il 16 luglio v.s. degli anni 1815, 1816, 1825, 1826, 1829 = H

Noi avremo

$H-622=A'=$	1193	1194	1203	1204	1207
$11A'+(\frac{A'+2}{4})_i-[\frac{11A'+14}{30})_i=D'=$	12984	12995	13093	13104	13136
$\mathcal{Q}'=(\frac{D'}{354})_i=$	36	36	36	37	37
$R'=(\frac{D}{354})_r=$	240	251	349	6	38
$n'=(\frac{11A'+14}{30})_r=$	27	6	17	28	1
$p=$	0	0	0	1	0
$(\frac{11\mathcal{Q}'+n'}{30})_i=$	14	13	13	14	13

da' quali risultati si deduce facilmente che il 16 luglio v.s degli anni [redacted] corrisponderal

giorno $\left[1+R'+354p-(\frac{11\mathcal{Q}'+n'}{30})_i\right]=$ 227, 239, 337, 347, 26, ossia per la nota (II) al giorno

dell'anno $\left[1+A'+\mathcal{Q}'-p\right]=$ 1230, 1231, 1240, 1241, 1245 dell'egira

10 Sciaaban, 3 Ramadan, 12 Dulhaggia, 12 Dulhaggia, 26 Muharram

Corell.° 1.° Sottraendo dai giorni ottenuti 227, 239, 337, 347, 26+354, per gli anni comuni 1815, 1826, 1826, 1829 giorni 196, e per il bissestile 1816, 197 giorni, si avrà il 1.gen.n.s. degli anni dati corrispondente al giorno 31, 42, 141, 151, 184, ossia al 1 Saphar, 12 Saphar, 23 jomada I, 3 jomada II, 7 Rajab dell'anno 1230, 1231, 1240, 1241, 1244

il Corell.° 2.° sta alla pag.° 14.

Corell.° 3.° Volendosi ridurre la corrispondenza [redacted] nel corell.° ottenute al nuovo stile, si sottrarranno 12 giorni dalle medesime, onde [redacted] il 1.genn. n.s. degli anni dati a corrispondere al 19 muharram 1230, 30 muharram 1231, 11 jomada I 1240, 23 jomada I 1241, 24 Saphar 1244

Corell.° 4.° Aggiungendo 12 giorni ai giorni ottenuti nel corell.° 2.° si riduranno essi al nuovo stile, così il 1.muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1242, 1245 sarà corrispondente respettivamente al 2.dic.n.s.1815, al 21 nov.n.s.1816, al 16 ag.n.s.1825, al 6 ag.1826, al 3 lugl.1829. (VII)

Esempj per il calcolo della regola seconda. Probl.° 2.° Siano dati il 1.muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1242, 1245 dell'egira.

Avremo dunque	1230	1231	1240	1241	1244 = A
$11A+(\frac{A+2}{4})_i-(\frac{11A+14}{30})_i=$	13388	13398	13495	13506	13529 = D
$(\frac{D}{365})_i=$	36	36	36	37	37 = $\mathcal{Q}$
$(\frac{D}{365})_r=$	247	258	355	1	34 = R
$(\frac{A+2}{4}-\mathcal{Q})_r=$	0	1	2	1	1 = n
$p=$	1	1	1	0	0 = p
$(\frac{\mathcal{Q}+n}{4})_i=$	9	9	9	9	9 = $(\frac{\mathcal{Q}+p+n}{4})_i$

da' quali risultati si concluderà assai facilmente che il 1.muhar. degli anni dati corrisponde al giorno

$\left[197+365p-R+(\frac{\mathcal{Q}+n}{4})_i\right]=$	325	313	216	205	172 dell'anno
$\left[622+A-\mathcal{Q}-p\right]=$	1815	1816	1825	1826	1829

Aggiungendo 1 giorno ai 313 ottenuti nel esempio secondo, si potrà osservare che questi risultati sono perfettamente identici con quelli avuti nel corell.° 2.° della regola prima precedente. attese il bissest. 1816.

(VII) L'equazione di 12 giorni tra il vecchio ed il nuovo stile si applica agli anni del secolo XIX.mo, e per avere la quantità sua dal XVII.° in poi servirà la formola $(\frac{3K-3}{4})_i$; nella quale K indica il num.° de' secoli compiuti pe' quali s'abbisogni di calcolarla: Vedi la mia form.a nel pag.° 22.

16 luglio dell'anno 1828,

$H=1828$, $H-622=1206=A'$

$13176=D'$

$37=\mathcal{Q}'$

$28=R'$

$20=n'$

$0=p$

$14=(\frac{11\mathcal{Q}'+n}{30})_i$

il giorno 15

dell'anno 1244 dell'egira

1. muharram dell'anno 1244 dell'egira

$1244-1=1243=A$

$13528=D$

$37=\mathcal{Q}$

23 [redacted] $=R$

0 [redacted] $=n$

$0=p$

[redacted] $=(\frac{\mathcal{Q}+n}{4})_i$

il giorno 183+1

dell'anno 1828

Problema II. ossia Esempj per il calcolo della formola (7). Siano dati il 1 muharrem degli anni 1231, 1232, 1241, 1244, 1245.

Avremo adunque $A=$	1230	1231	1240	1243	1244
$11A=$	13530	13541	13640	13673	13684
$+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i=$	+308	+308	+310	+311	+311
$11A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i=$	13838	13849	13950	13984	13995
$-\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i=$	−451	−451	−455	−456	−456
$11A+\left(\frac{A+2}{4}\right)_i-\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i=$	13387	13398	13495	13528	13539 = D
$\left(\frac{D}{365}\right)_i=$	36	36	36	37	37
$\left(\frac{D}{365}\right)_v=R=$	247	258	355	23	34
$\left(\frac{A+2-\varphi}{4}\right)_v=n=$	0	1	2	0	1
$\left(\frac{\varphi+n}{4}\right)_i=$	9	9	9	9	9
Onde si avrà	−738	−249	−346	−14	−25 = −(R − (φ+n)/4)_i
	+197	+197	+197	+197	+197
ill.i $\left[197-R+\left(\frac{\varphi+n}{4}\right)_i\right]=$	−41	−52	−149	183	172
dell'anno $\left[622+A-\varphi\right]=$	1816	1817	1826	1828	1829 di G.C.

$(622+A)=1852, 1853, 1862$

Sottraendo un'anno da [illegible], ed aggiugnendo a −41, −52, −149 respettivamente 366, 365, 365 giorni, si troverà corrispondere al 1.° muharrem degli anni dati

il giorno	325	313	216	183	172 o.s.
del	del	del	del	del	del
	1815	1816	1825	1828	1829 di G.C.

Ne' quali sarebbesi dovuto in luogo di 197 il 198, ovvero osservato con questo patto che [illegible] cinque

Osservisi come nel coroll. II. del problema precedente si ottennero gli stessi risultamenti,

La via tenuta da noi per dedurre dai risultati del calcolo della formola (6) i quattro covollarj ad essi risultati aggiunti dichiara abbastanza quella da tenersi per dedurne presso a poco de' consimili dai risultati del calcolo della formola (7) or ora ottenuti, dico presso a poco attesa la differenza che passa tra i dati de' due problemi a risolvere, essendo che è dato per la (6) il 16 luglio dell'anno A, laddove è dato per la (7) il 1.° muharrem dell'anno A+1, cioè dire che per la (7) è dato il primo di d'un anno turco, e per la (6) non il 1.°, ma il 19.no o il 198.mo giorno dell'anno giuliano. Senza fermarci pertanto a tirarne ulteriori conseguenze, passeremo ad esporre il modo di determinare la feria del giorno dell'anno [illegible] turco $(A'+1)$. Facciasi $\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i=c'$, ed $\left(\frac{A'}{7}\right)_v=m'$, e chiamisi F la feria cercata si avrà generalmente per il 1 di muharrem A'+1, $F=\left(\frac{6+c'+4m'}{7}\right)_v$ (8), e quante volte in luogo del si cercasse di sapere la feria non per il 1 giorno dell'anno A'+1, ma per un altro giorno qualunque s dello stesso anno A'+1, allora sarà $F=\left(\frac{s+a'+c'+4m}{7}\right)_v$ (9).

$\left[\left(\frac{6+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i+354\left(\frac{A'}{7}\right)_r}{7}\right)_r\right]$

La dimostrazione di queste due formole è assai facile e consiste in questo. Il 1. muharram dell'anno primo dell'egira fu = venerdì, ossia feria sesta, e perciò nel numeratore della formola (6) vi si trova il num. 6. Inoltre dal 1. muharram dell'anno primo al 1 muharram dell'anno $A'+1$ corrono anni A', questi fanno giorni $354A'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i$, i quali aggiunti alla feria sesta precedente, il residuo della somma loro divisa per 7 darà indubitatamente la feria cercata; onde si avrà $F=\left(\frac{6+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i+354A'}{7}\right)_r$ si sottragga dalla medesima $350\left(\frac{A}{7}\right)_r$ multiplo di 7, si sostituisca ad $\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i$ la lettera c', e ad $\left(\frac{A'}{7}\right)_r$ la quantità m', e si avrà $F=\left(\frac{6+c'+4m'}{7}\right)_r$ (8). Ora dando questa formola (8) la feria del 1 muhar. dell'anno $A'+1$, è chiaro che la feria del giorno a dello stesso anno $A'+1$ si otterrà aggiungendo alla formola (8) il num. de' giorni che passano dal 1. muhar. al giorno a, ossia a−1, e perciò aggiungendo a−1 al numeratore di lei si avrà $F=\left(\frac{6+a'+c'+4m}{7}\right)_r$ (g) il che era da dimostrare.

Ognun vede che colla formola (g) si determina la feria pei problemi appartenenti alla formola (6), e colla (8) per quelli della (7). Facciamone l'applicazione

Probl. III. Cerchisi la feria de' giorni 227, 239, 337, 15, 26 degli anni respettivi 1230, 1231, 1240, 1244, 1245. ottenuti già dal calcolo della formola (6), di avrà per mezzo della formola (g).

6 =	6	6	6	6	6
a' =	227	239	337	15	26
c' =	451	451	454	456	456
4m' =	16	20	0	16	20
Somma =	699	715	796	493	507

le quali divise per 7, il residuo della divisione dà $F=$ 6, 1, 5, 2, 3
ossia ven. dom. giov. lun. mart.

Probl. IV. Cerchisi ora la feria del 1. muharram degli anni 1231, 1237, 1241, 1244, 1245 ajutati per il calcolo della form.a (7).

Si avrà mediante la form.a (8), 6 = 6, 6, 6, 6, 6

c' =	451	451	455	456	456
4m' =	20	24	4	16	20
Somma =	477	481	465	478	482

la quale divisa per 7, il residuo della div.e dà $F=$ 1, 5, 3, 2, 6
ossia dom., giov., mart., lun., ven.

Alla determinazione della feria in luogo di valersi de' dati spettanti ai giorni ed anni dell'egira possono ancora impiegarsi quelli dell'era nostra che gli corrispondono: il calcolo ne sarà facile del pari, perciocchè facendosi $c=\left(\frac{H-1}{7}\right)_r$, ed $m=\left(\frac{H-1}{4}\right)_r$ sarà $F=\left(\frac{3c+5m}{7}\right)_r$ = alla feria del 1. genn. dell'anno H di G.C., e volendosi quella del giorno a dello stesso anno H si avrà $F=\left(\frac{(a-1)+3c+5m}{7}\right)_r$. La dimostrazione di queste due formole è ad un dipresso simile a quella delle due precedenti. Infatti il 1. genn. dell'anno 1. di G.C. fu sabato = 7, onde è inutile tenerne conto, poichè $\left(\frac{7}{7}\right)_r=0$. I giorni pei contenuti dal 1. genn. dell'anno 1. al 1° genn. dell'anno H sono in num. di $365(H-1)+\left(\frac{H-1}{4}\right)_i$; e perciò si avrà

$F=\left(\frac{365(H-1)+\left(\frac{H-1}{4}\right)_i}{7}\right)_r$, dalla quale sottraendo $364(H-1)$ multiplo di 7, e sostituendo ad $\left(\frac{H-1}{4}\right)_i$ la quantità finita $(H-1)-\left(\frac{H-1}{4}\right)_r$ che gli è uguale ed aggiugnendo inoltre a quest'ultima $\frac{3(H-1)-3\left(\frac{H-1}{4}\right)_r}{4}$ multiplo parimente di 7, si avrà riducendo il tutto insieme $F=\left(\frac{3(H-1)-2\left(\frac{H-1}{4}\right)_r}{7}\right)_r \Rightarrow \left(\frac{3(H-1)+5\left(\frac{H-1}{4}\right)_r}{7}\right)_r =$ escluso

$\left(\frac{3\left(\frac{H-1}{7}\right)_r+5\left(\frac{H-1}{4}\right)_r}{7}\right)_r=\left(\frac{3c+5m}{7}\right)_r$ (10). Ora dal 1. genn. dell'anno H al giorno a incluso dello stesso anno H havvi giorni (a−1), dunque la feria del detto giorno sarà $F=\left(\frac{(a-1)+3c+5m}{7}\right)_r$ (11), come erasi proposto di dimostrare.

La sola formola (11) prescrive a determinare la feria del giorno avuto dalla soluzione de' problemi I.° e II.°, se non che nel probl. II.° si farà a = 197 negli anni comuni ed a = 198 ne' bissestili. Applichiamola agli esempj precedenti medesimi

Probl.a V. Determinare la feria del giorno 16 luglio degli anni 1815, 1816, 1875, 1876, 1879.

La formola (11) dà (a−1) = 196, 197, 196, 197, 196

$3\left(\frac{H-1}{7}\right)_r$ = 3c =	3	6	12	0	3
$5\left(\frac{H-1}{4}\right)_r$ = 5m =	10	15	0	15	0
Somme =	209	218	208	212	199

le quali divise per 7, il residuo delle divisioni darà $F=$ 6, 1, 5, 2, 3
ossia ven. dom. giov. lun. mart. come si ottenne nel probl. III.° precedente.

Probl.a VI. Determinare la feria de' giorni 315, 314, 216, 184, 172 degli anni 1815, 1816, 1875, 1876, 1879.

Sarà (a−1) = 314, 313, 215, 183, 171

dal calcolo prec.e si ha 3c + 5m = 13, 21, 12, 15, 3

Somma = 337, 334, 227, 198, 174 le quali divise per 7, il residuo delle divisioni daranno $F=$ 1, 5, 3, 2, 6
ossia dom., giov., mart., lun., ven. come si ottenne al Probl. III.° pr.

Affinchè la formola (10) non rimanga in questo scritto affatto inutile darò in una nota a parte un bell'uso di lei (VI).

(VI) Per poco che si confrontino le sette lettere domenicali de' primi sette giorni di gennaro colle ferie di un anno qualunque che gli corrispondono, presto si rileverà che chiamando L la lettera domenicale, ed f la feria, si ha costantemente f + L = 9. Noi siamo adunque abilitati non solo di determinare colla form.a (10) la feria del 1. genn. per il cal. giul. di un anno qualunque, ma ancora la sua lettera domenicale; facciasi attenzione però, che negli anni bissestili questa lettera serve soltanto ai mesi di genn.o e febbr., che pe' mesi rimanenti dell'anno dee impiegarsi invece (L−1).

Avuto f per il 1. genn. n.o s. dell'anno H, si otterranno altresì assai facilmente f, L per il 1. genn. n.o s. dello stesso anno H. Dalla form. (10) per esempio, si ha per il 1. genn. n.o s. del 1878, f = 1 = dom., donde L = 9−1 = 8 = 1 = A pe' mesi di genn.o e febbr., ed L−1 = 7 = G pe' mesi susseguenti. Aggiugniamo ora al 1. genn. n.o s. la diff.a tra il n.o s. ed il n.o s. che nel sec.o 19.° è di 12, avremo pel pari dom.e il 13 genn. n.o s. poichè la feria è la stessa pe' due Cali, onde il 15, e perciò il 1 genn. n.o s. del 1878 sarà stato mart. come infatti fu, e si ebbe ancora L = b = F, ed (L−1) = E = E. come si ottiene dalla regola data da noi.

Nota bene; il corroll. 2.° seguente dee esser collocato alla pag. 10 dopo il corroll. 1.°

Corroll. 2.° A determinare il giorno degli anni dati 1815, 1816, 1825, 1826, 1829, nel qual 2 cade il 1. muharram dell'anno dell'egira loro corrispondente, conviene aggiugnere al 16 luglio, ossia a 197 ovvero 198 (secondo che l'anno dato sarà comune o bissestile) il complemento al 1 muharram il più prossimo.

Così da' giorni ottenuti 127, 139, 337, 347, 26
i complementi saranno 178, 116, 19, 16, −25,
i quali aggiunti a 197, 198, 197, 198, 197
daranno i giorni cercati 325, 314, 216, 206, 172
onde i giorni 21 nov., 9 nov., 4 ag., 24 lug., 21 giu. v.s.
degli anni 1815, 1816, 1825, 1826, 1829
corrisponderanno al 1. muharram
degli anni 1231, 1232, 1241, 1242, 1245

Su quanto si contiene in questo corollario si osservi.

1.° che il complemento al 1. muharram susseguente di 337 fu preso di 19 e non di 18 perchè il 1240, cui esso 337 appartiene ha 355 giorni.

2.° che gli anni ottenuti dalla formola 1230, 1231, 1240, 1242 nota regola hanno ricevuto l'aumento di 1. appartenendo il 1. muharram ora determinato agli anni susseguenti, il che non ebbe luogo per l'anno 1245.

dell'egira possono ancora impiegarsi quelli dell'era nostra che gli corrispondono: il calcolo ne sarà facile dei pari, perciocchè facendosi $C=\left(\frac{H-1}{7}\right)_r$, ed $m=\left(\frac{H-1}{4}\right)_r$ sarà $F=\left(\frac{3c+5m}{7}\right)_r$ = alla feria del 1. genn. dell'anno H di G.C., e volendosi quella del giorno a dello stesso anno H si avrà $F=\left(\frac{(a-1)+3c+5m}{7}\right)_r$. La dimostrazione di queste due formole è ad un dipresso simile a quella delle due precedenti. Infatti il 1. genn. dell'anno 1. di G.C. fu sabato = 7, onde è inutile tenerne conto, poichè $\left(\frac{7}{7}\right)_r=0$. I giorni pei contenuti dal 1. genn. dell'anno 1. al 1.° genn. dell'anno H sono in num. di $365\left(H-1\right)+\left(\frac{H-1}{4}\right)_c$; e perciò si avrà

Un problema da risolversi per mera curiosità sarebbe quello di cercare il periodo, ossia il num. d'anni, dopo il quale ritornano le stesse corrispondenze, tra i due computi giuliano e turco, del periodo precedente.

Ecco come si può, io mi penso, venirne a capo.

Il ciclo di 30 anni turchi è uguale a 10631 giorni;
Il periodo di quattro anni giuliani somma 1461 giorni
Ove facciasi $10631x=1461y$
E poichè i numeri 10631, 1461 coefficienti di x, y sono num.i primi, è noto che il valore d'x sarà 1461, e quello d'y 10631, vale a dire x = quattro anni giuliani, ed y = 30 anni turchi. Sostituendo pertanto questi valori nella supposta equazione avremo

$$4\cdot 10631 = 1461\cdot 30, \text{ ossia}$$

42524 anni giuliani sono uguali a 43830 anni turchi, e perciò il 1. muharram dell'anno 43831 dell'egira corrisponderà al 16 luglio v.s. dell'anno 622 + 42524 = 43146 di G.C., colle quali date principierà il secondo periodo di 43830 anni arabi uguali a 42524 anni giuliani. In detto intervallo di tempo più e più volte si riprodurrà la corrispondenza del 16 luglio col 1. muharram, ma irregolarmente. Delle corrispondenze però si ripeteranno regolarmente ad ogni periodo successivo. Così il 1. muharram dell'anno 840 dell'egira corrispondente al 16 luglio v.s. del 1436 di G.C. dopo 43830 turchi avrà luogo nuovamente, ed il 1. muharram dell'anno 44670 corrisponderà al 16 luglio v.s. dell'anno 43960.

† o 42524 giuliani,

Il periodo degli anni arabi, e de' gregoriani calcolato mutatis mutandis nel modo or ora esposto ascenderebbe a 4382910 di quelli uguali a 4252400 di questi

(VI) Per poco che si confrontino le sette lettere domenicali de' primi sette giorni di gennaro colle ferie di un anno qualunque che gli corrispondono, presto si rileverà che chiamando L la lettera domenicale, ed f la feria, si ha costantemente f + L = 9. Noi siamo adunque abilitati non solo di determinare colla form. (10) la feria del 1. genn. per il cal. giul. di un anno qualunque, ma ancora la sua lettera domenicale; facciasi attenzione però, che negli anni bissestili questa lettera serve soltanto ai mesi di genn. e febbr., che pei mesi rimanenti dell'anno dee impiegarsi invece (L − 1).

Avuto f per il 1. genn. v.s. dell'anno H, si otterranno altresì assai facilmente f, L per il 1. genn. n.s. dello stesso anno H. Dalla form. (10) per esempio, si ha per il 1. genn. v.s. del 1828, f = 1 = dom., donde L = 9 − 1 = 8 = 1 = A pei mesi di genn. e febbr., ed L − 1 = 7 = G pei mesi susseguenti. Aggiugniamo ora al 1. genn. v.s. la diff. tra il v.s. ed il n.s. che nel sec. 19.° è di 12, avremo dal pari dom. il 13 genn. n.s. poichè la feria è la stessa pe' due Cal., onde il 15, e perciò il 1 genn. n.s. del 1828 sarà sabato mart. come infatti fu, e si ebbe ancora L = 6 = F, ed (L − 1) = 5 = E. come si ottiene dalla regola data da noi.

Quest'argomento fu già senza l'ajuto dell'analisi trattato da altri nel secolo XVII.° e XVIII.° ma osservatosi da me, che tenendo dietro nei computi da farsi ai precetti da essi dati, spesso spesso si sbaglia di un giorno ne' risultati: ho creduto a proposito di occuparmene, e tanto più che trattandolo coll'analisi, come ho fatto, le nuove regole da seguirsi, calcolando, riescono più brevi, e maggiormente semplici e facili; le quali regole essendo da me state rigorosamente dimostrate, mi lusingo che queste saranno per ottenere da chicchessia, e perfin dallo stesso Sig.r Francoeur, d'ora in poi la preferenza. A persuadersi tuttavia, che gli autori de' due secoli passati non hanno colpito il segno sulla soluzione di tali problemi, giudico opportuno di quì citarne due o tre de' più accreditati.

Il Beveregio pag. 78 dell'edizz. Londini 1705 in 4.° e pag. 103 dell'edizz. Venetiis 1738 in 8.° al 1 muharram del 368 dell'egira, calcolando col metodo sudetto esposto, trova corrispondere il 25 novembre dell'anno 968 dell'era nostra, laddove calcolando esattamente come infatti corrisponde; a tale giusto risultamento però non sarebbe riuscito senz'aver prima erroneamente concluso che il 328.mo giorno dell'anno 968 di G.C. corrisponde al 24 di novem. laddove per esso il 968 biss. corrisponde invece al 23 nov. Le regole di questo, e di altri autori inducono in errore per questo, perchè impiegano nei calcoli loro le frazioni di giorno ossia ore, e ciò nell'anno civile non ha luogo, ma soltanto nell'astronomico. Ode un luogo inoltre dello stesso autore (pag. 81. conv. 108 edizz. cit.) si rende manifesto ch'Egli non giudica infallibile il suo metodo, leggendovisi „ Quod si dies istus primus anni propositi in feriam hac methodo inventam non cadat (quod quam raris simum, si unquam accidit) per feriam regula perpetua castigandus est. „

Jo Scaligero nella sua opera de emendatione temporum Genevæ 1629 in fol. in più luoghi tratta degli anni dell'egira, e delle maniere da de' precetti per computarne la corrispondenza cogli anni nostri, ma il Petavio ha rilevato tanti errori, che non saprei consigliare persona a valersene per tal sorta di calcoli.

Il Petavio al contrario ha trattato da par suo quest'argomento, e ciò non ostante seguendolo nei computi degli anni dell'egira ed dell'era nostra, spesso avviene di ottenere de' risultati colle sbaglio di un giorno.

Il Riccioli in questo più accurato dello stesso Petavio, quantunque (alla pag. 56 e segg. del tom. I. Chronol. Reform. Bonon. 1669 in fol.) ci dia una tavola estesa dal 1.mo muharram del 757 al 1.mo muhar. del 1086 cogli anni e giorni di G.C. corrispondenti, assai ben calcolata, tuttavia tenendo dietro ai suoi precetti, calcolando su problemi distinti, s'incontra lo stesso inconveniente.

Sempre maggiormente pertanto apparisce il bisogno, in cui eravamo di avere un mezzo di eseguire con sicurezza la conversione reciproca de' tempi dell'egira, e dell'era nostra, il che nel modo, che anche A. C. finora udito, per quanto ci è stato possibile, ci siamo studiati di fare.

Appendice.

Nelle due formole ch'io detti per lo stesso calcolo, come ho da principio ricordato, nel col. XI e XII della Corr. Astr. del Bar. di Zach occorsero alcuni avvertizzi tanto nel manuscritto che nella stampa: stimo pertanto ben fatto di gli riprodurle corrette e applicarle agli stessi cinque problemi precedentemente risoluti. Così potrassi rilevare a un tempo e la giustezza di questa, ch'il perfetto accordo loro colle formole nuove delle quali finora ci siamo occupati

Delle due suddette quella che corrisponde alla formola (6) è la seguente, adattata al 16 luglio come lei, invece di quella nella Corr. Astron. cui però il 1.° genn.

$$(12)\ \begin{cases} \text{Il 16 luglio v.s. dell'anno H di G.C. è uguale al giorno} \left[\left(\frac{R}{354}\right)_V - \left(\frac{11Q+14}{30}\right)_i\right] \\ \text{dell'anno} \left[1+\left(\frac{R}{354}\right)_i + 30\left(\frac{1,50+365,25A}{10631}\right)_i\right] \text{dell'egira.} \end{cases}$$

nella quale si farà $A = H - 622$, $Q = \left(\frac{R}{354}\right)_i$, e $R = \left(\frac{1,50+365,25A}{10631}\right)_V$

Probl. VII. Siano dati il 16 luglio v.s. degli anni 1815, 1816, 1825, 1828, 1829

Si avrà $H-622 =$	1193	1194	1203	1206	1207 $= A$
$\left(\frac{1,50+365,25A}{10631}\right)_i =$	40	41	41	41	41
$\left(\frac{1,50+365,25A}{10631}\right)_V =$	10504	239	3526	4622	4987 $= R$
$\left(\frac{R}{354}\right)_i =$	29	0	9	13	14 $= Q$
$\left(\frac{R}{354}\right)_V =$	238	239	340	20	31
$-\left(\frac{11Q+14}{30}\right)_i =$	− 11	− 0	− 3	− 5	− 5. Onde sarà
$\left[\left(\frac{R}{354}\right)_V - \left(\frac{11Q+14}{30}\right)_i\right] =$	227 del	239 del	337 del	15 del	26 del
$\left[1+\left(\frac{R}{354}\right)_i + 30\left(\frac{1,50+365,25A}{10631}\right)_i\right] =$	1230	1231	1240	1244	1245 dell'egira.

Questi risultati sono perfettamente identici a quelli ottenuti colla formola (6), come al Probl. I. Volendosi la feria de' 5 giorni ora trovati, altro non si avrà a fare, che alla quantità già calcolata $\left(1,50+365,25A\right)_i$, che noi chiamavamo P, aggiungere 5, e prendere il residuo della somma divisa per 7, di maniera che si avrà $F = \left(\frac{P+5}{7}\right)_V$ (13)

Probl. VIII. Dimandasi la feria del 16 luglio v.s. degli anni 1815, 1816, 1825, 1828, 1829. Si avrà

$1,50+365,25A = P+5$ 435749 436115 439401 440498 440863, e perciò

$\left(\frac{P+5}{7}\right)_V =$ 6 = ven. 1 = dom. 5 = giov. 2 = lun. mart. 3 come si ottenne nel probl. III. ed al probl. V.

L'altra formola corrispondente alla (7) si esprime come appresso

(14) { Il 1.° muharram dell'anno $(A'+1)$ dell'egira è uguale al giorno $\left(\frac{354A'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i+197{,}50}{365{,}25}\right)_v$ dell'anno $622+\left(\frac{354A'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i+197{,}50}{365{,}25}\right)_i$ dell'era nostra. }

Probl. VIII.° Siano dati il 1.° muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1244, 1245 dell'egira,

si avrà $A'=$ 1230 1231 1240 1243 1244

Ora essendo $\frac{354A'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i+197{,}50}{365{,}25}$ uguale respettivamente alle quantità seguenti

cioè ad anni	1193	1194	1203	1206	1207
più giorni	325	314	216	184	172

Aggiungendo agli ottenuti 619 anni, si troverà corrispondere ai tempi dati

il giorno	325	314	216	184	172
dell'anno	1815	1816	1825	1828	1829

come appunto si ottenne dal Probl. II.° colla formola (7)

Ancor qui aggiungendo 6 in luogo di 5 alla quantità già calcolata $354A'+\left(\frac{11A'+14}{30}\right)_i$ che noi chiameremo P', e prendendo il residuo della somma divisa per 7 si avrà la feria; per la qual cosa sarà $F=\left(\frac{P'+6}{7}\right)_r$ (15)

Probl. X.° Vogliasi le ferie del 1.° muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1244, 1245

Si troverà [illegible] $6+354A'+\left(\frac{11A+14}{30}\right)_i=P'+6=$

435877 436231 439721 440484 440838

Onde sarà $\left(\frac{P'+6}{7}\right)_1=F=$ 1=dom. 5=giov. 3=mart. 2=lun. 6=ven.

e tali furono i risultati che si ottennero colla soluzione del probl. IV e del probl. VI.

Egli è evidente che il calcolo aritmetico delle formole (6) (7) è di gran lunga più breve di quello delle form.e (12) (14): perciocchè in queste per le moltiplicazioni e per le divisioni che si vi contengono, s'impiegano fattori di 3, 4, 5 cifre non che dividendi e divisori comunemente di 6 e 5 cifre. In quelle al contrario le operazioni più lunghe sono una sola divisione per ciascuna formola dove il dividendo ha però 6 più 5 cifre, ed è il divisore fuso 0,354, o 365. Le altre operazioni sono assai piccola cosa, cioè due moltiplicazioni per 11, divisioni per 4, e per 30, le quali tutte da chi è esercitato ne' calcoli, possono ancora farsi a memoria.

Il non tacere però il pro e il contra sull'uso delle form.e (6) (7) e queste quelle delle (12) (14) mi piace di rilevare, che da queste l'ultime si ottengono direttamente i risultati, senza aver bisogno di far attenzione a particolari e minuti

dettagli, i quali quantunque di natura loro semplicissimi, tuttavia sono indispensabili al calcolo loro.

Circa poi alle formole per il calcolo della feria, non si ha dubbio che le notate (13) (15) siano assai più semplici delle (8) (11), ma è altresì vero che per impiegarle con vantaggio, conviene aver prima calcolato le form.e (12) (14).

Daremo termine a questa appendice col riprodurre le regole da seguirsi ne' computi suddetti, dateci dal sig.r Francoeur, le quali sono quelle appunto, che furon da noi fin da principio, soltanto ricordate: le tradurremo tuttavia coi simboli che abbiamo finora adoprati, perchè meglio si accordino colle cose precedenti esposte da noi. Dette regole saranno inoltre da noi espresse in maniera, che acquisteranno, io mi penso, maggior chiarezza e concisione, che non ebbero da principio dalle lettere loro.

Riterremo pertanto che H indichi un anno dato qualunque dell'era nostra, e faremo come in passato $H-622=A$. Similmente con $A'+1$ significheremo un anno dato qualunque dell'egira: savanno mantenute del pari le qualità delle lettere Q, R, Q', R'.

La formola seguente ch'è la seconda delle due date dal sig. Francoeur, corrisponde alla nostra (6) (12) con questa differenza però, ch'Egli v'impiega il 1.° genn. in luogo del 16 luglio, cosa già praticata da noi nella Corr. Astron. del Bar. di Zach vol. XI e XII. I risultati pertanto che si otterranno dalla medesima, perchè siano renduti uguali ai nostri, dovranno essere aumentati di 196 giorni negli anni comuni, e di 197 ne' bissestili. Noi abbiamo tradotto detta seconda regola nel modo seguente.

† che daranno in numeri interi il quoto Q, e l'avanzo R

Il 1.° genn. v.s. dell'anno H di G. C. è uguale al giorno $\left[\left(\frac{R}{354}\right)_v-\left(\frac{11\left(\frac{R}{354}\right)_i+14}{30}\right)_i\right]$ [illegible] dell'anno $\left[1+\left(\frac{R}{354}\right)_i+30Q\right]$ dell'egira.

Nella prima quale fatto, $H-622=A$ com'è detto, si calcolerà la quantità

$$\frac{1461\left(\frac{A-1}{4}\right)_i+365\left(\frac{A-1}{4}\right)_r+170}{10631}$$ [illegible] quoto †[illegible].

Applicaz.e Probl.a XI.° Siano dati il 1.° genn. v.s. degli anni 1815, 1816, 1825, 1828, 1829 dell'era nostra.

avremo $Q=$	40	41	41	41	41
$R=$	10306	42	3329	4425	4790. Onde si avrà
$\left(\frac{R}{354}\right)_v-\left(\frac{11\left(\frac{R}{354}\right)_i+14}{30}\right)_i=$ al g.°	31 del	42 del	140 del	173 del	183 dell'anno del
$1+\left(\frac{R}{354}\right)_i+30Q=$	1230	1231	1240	1243	1244

Ai risultati ottenuti 31 del 1230 ; 42 del 1231 ; 140 del 1240 ; 172 del 1243 ; 183 del 1244 per vi=
durli ai nostri aggiugniamo +196 +197 +196 +197 +196
− 355 + 1 − 354 + 1
ed otterremo il giorno 177 del 1230 : 239 del 1231 : 336 del 1240 : 15 del 1244 : 25 del 1245
ma noi abbiamo ne' Probl. I, VII 177 del 1230 : 239 del 1231 : 337 del 1240 : 15 del 1244 : 26 del 1245 discor=
dando questi ultimi ce' precedenti nel terzo, e quinto risultato, concluderemo che la regola del Sig.r Francoeur non è buona, e l'errore sta in questo, di aver supposto cioè che nel termine $(\frac{A-1}{4})_r$ si contengano soltanto anni comuni, il che non è sempre vero. Infatti negli anni 1875, 1879 diminuiti di 623, ossia negli anni rimanenti 1202, 1206 quantunque a prima vista possa credersi contenersi 300, 301 anni biss. nulla di meno ve ne ha 301, 302 per lo motivo che il 2.° anno de' 1202, 1206 è bissestile, e non il 4.°

Passiamo ora ad esporre l'altra regola del sig.r Francoeur, la quale corrisponde alle formole nostre (7)(14), ed è esposta da lui per la prima. Noi l'abbiam tradotta assai concisamente nel modo seguente

Il 1.° muharram dell'anno $A'+1$ dell'egira è uguale al giorno $v.^{o}$ $5.^{o}$
$\left[R' - 365\left(\frac{R'}{365}\right)_i\right]$ dell'anno $\left[621 + 28\left(\frac{A'+1}{30}\right)_i + 4Q' + \left(\frac{R'}{365}\right)_i\right]$, nella quale
si farà $\dfrac{404\left(\frac{A'+1}{30}\right)_i + 354\left(\frac{A'+1}{30}\right)_r + 208 + \frac{11\left(\frac{A'+1}{30}\right)+4}{30}}{1461} = Q' + R'$

Applicaz.e Probl. XII. Siano dati il 1.° muharram degli anni 1231, 1232, 1241, 1244, 1245 dell'egira

avremo $Q'=$	11	11	14	14	15
ed $R'=$	1055	1409	216	1279	172, onde si avrà
$\left[R' - 365\left(\frac{R'}{365}\right)_i\right]$ =	325	314	216	184	172 dell'anno
	del	del	del	del	del
$\left[621 + 28\left(\frac{A'+1}{30}\right)_i + 4Q' + \left(\frac{R'}{365}\right)_i\right]$ =	1815	1816	1875	1878	1879

Tutti questi risultati sono identici a quelli da noi ottenuti ne' Problemi I, VII, onde questa regola del sig.r Francoeur è buona. Leggendo infatti l'articolo di lui potrà osservarsi aver egli in questa avuto la dovuta attenzione ed ai bissestili, ed alle intercalazioni degli anni turchi, il che egli ommise di fare nell'altra quanto ai bissestili.

Il detto autore avendo ommesso di occuparsi della determinazione dello stesso, altro non rimanendoci d'aggiungere, cesseremo di più oltre prolungare quest'appendice.

L'Accademia delle Scienze di Napoli fu pregata
dal Prof.re Cl. ~~direttore~~ corrispondente di lei
di esaminare questi fogli, ed emetterne il suo
giudizio. Essa si compiacque perciò di nomi-
nare una commissione composta dal Cel.
Visconti, dal Prof.re Blanchi, e dall'Astron.o Brioschi.
Il Cav.re Monticelli rimise poi in Roma al Prof.re
Cl. il rapporto della Commiss.e Sud.a che giun-
sero a lodarne non solo, ma stimolarne l'Autore
o di mettersi in netto lo scritto, o passarlo al Segretario
per unirlo alle altre memorie de' Soci che stavan stam-
pando, o di pubblicarlo esso stesso nelle stampe.

DSI

490–

10

Saggio
del Catalogo di Astronomia
Geografia, e Navigazione
del Professor L. Ciccolini.

" *Les Astronomes littérateurs . . . . . ressemblent un peu aux portiers des Académies, qui ferment la salle d'assemblée, et croyent prendre tous les Académiciens, sans bien comprendre ce leurs travaux. Cependant que dans un observatoire bien rempli un bel Astronome littérateur seroit assés rare.*

(V. M.r Jean Bernoulli Supplem. au Recueil pour les Astronomes.)

F

Notizie Biografiche, e Scientifiche di Tolomeo.

Tolomeo fiorì circa 140 Anni dopo J. C., vivente l'Imperadore Marco Aurelio Antonino (a)

In Alnagesti Arabo si legge che visse 78. Anni (b)

Discordano sulla Patria sua, alcuni lo vogliono di Alessandria, altri di Pelusia, (c)

altri in fine di Tolemaide in Egitto (e)

Ciò non si possa dedurre, che questi otto libri (e) di Geografia siano stati dallo stesso Tolomeo Autore dell'Almagesto scritti, sembra che Tolomeo nell'Almagesto al libro 2.° promette un'Opera di Geografia, e nel libro 8.° della sua Geografia cita l'Almagesto (i)

Tolomeo viene communemente stimato fra i Geografi storici, allora quando descrive l'Arabia ma per la Germania, la Francia, la Spagna, e le altre Parti del Mondo, dove egli non fù, e per le quali si attenne alle relazioni, ed osservazioni degli altri, hà commesso molti errori, ed inavvertenze (m) (n) (o).

(a) Weidlero Hist. Astron. . . . . pag. 176.
(b.) Idem . . . . . pag. 177.
(c) Bailly Hist. Astron. Mod. T. I . . . . pag. 153.
(e) Weidlero, pag. 179, per errore di Stampa credo, che divisa in 7. Libri la Geografia di Tolomeo e Lalande copia fedelmente Weidlero (V. Astron. Tom. I. pag. 118. Ediz. 1792.
(m) Cluverio Cap. 10. e 18. lib. II.
(n) Paulo Merula nella Prefaz. della sua Geografia.
(o) Vossio de Scientiis Mathematicis pag. 247.
(i) V. Riccioli Geograph. Ref. Lib. VII. C X. n.° VII.

DSI

Eccellenza

Il dispaccio relativo al Catalogo che V.E. si è compiacciuta di scrivere alla Regia Università di Bologna manifesta abbastanza l'impegno col quale vuol appoggiare la causa del Corpo Accademico che la constituisce. Desidero che il Saggio del lavoro inviatole dai Professori possa meritare una confidenza non equivoca sul rimanente dell'Opera.

Intanto per quello spetta a me credo non inutile di brevemente esporre e sottometterne al giudizio di V.E. il metodo che io mi son proposto di seguire nell'ordinare che farò la porzione de' libri assegnatemi.

Ho pensato di dividerli nelle cinque seguenti Sezioni

Astronomia. Sezione I.

Classerò i libri della medesima con ordine Cronologico, ed aggiugnerò in fine un'Indice degli Autori per poterli nel momento rinvenire. Avrei amato meglio di dividere in sezioni diverse tutta l'Astronomia, ma ho trovato difficoltà insuperabili, ed ho preferito il metodo Cronologico, non delle Edizioni come fece il Sig.r de-la-Lande nella sua Bibliografia, ma battendo le traccie di Federico Weidlero nella sua Istoria dell'Astronomia

Geografia. Sezione II.

Questa si presta meglio che non è l'Astronomia a delle suddivisioni, la dividerò adunque in due parti.

Geografia Antica. Parte I.
Geografia Moderna. Parte II.

Suddividerò quest'ultima in sei Capitoli, quali sono

I. Introduzioni alla Geografia
II. Descrizioni generali del Mondo, Atlanti con Spiegazioni, e Dizionarj Geografici universali.
III. Descrizioni generali delle quattro diverse parti del Mondo, e delle Terre Polari Artiche, ed Antartiche.
IV. Descrizioni particolari di Regni e Provincie
V. I Viaggiatori
VI. Atlanti e Carte Geografiche senza spiegazioni.

Quest'ultimo Capitolo sarà seguito dall'Indice degli Autori Geografi.

Navigazione. Sezione III.

Spettando la manovra, e la Costruzione de' Vascelli al Professore di Matematica applicata, io ho catalogato la parte del Pilotaggio soltanto, e la ordinerò cronologicamente.

Sezione IV.

Una quantità di libri di Sogni di Magia di Chiromanzia, Geomantia, Aleetromantia, Discorsi Astrologici, Discorsi Astrologici, Lunarii, Cabala &c non

m'avvisavano certamente di esser registrati, non ostante io ho spinto la mia scrupolosità a prender nota di tutti, almeno di tutti quelli fin ad ora uffiziatimi. Ma io non li confonderò con le tre precedenti Sezioni, formeranno essi la Quarta, la quale pur troppo, se io vorrò istituirla rigorosamente sarà la più abbondante.

Sezione V.

La Quinta ed ultima Sezione finalmente sarà formata dai manuscritti, de' quali ne avrò circa un Centinajo, che io ancora non ho avuto tempo di esaminare.

Un Indice generale di tutti gli Autori citati nelle cinque Sezioni chiuderà il mio Catalogo.

Quanto alle note le medesime saranno Biografiche, Bibliografiche, e Scientifiche; come si può vedere nel Saggio che io le presento, intorno al quale dubbioso cosa potesse maggiormente soddisfare V.E. ho creduto, che uno de' più vichi tra gli articoli del mio Catalogo sarebbe stato il più accetto, e quello accolto con maggior bontà, e letto con minor rincrescimento.

La Geografia di Tolomeo pertanto è l'opera da me scelta, e a tal oggetto le compiego le Edizioni diverse della medesima, che possediamo.

Soggiugnerò ancora poche righe a V.E. intorno quest'immenso lavoro. con quella franchezza rispettosa che si conviene alla circostanza.

L'Indice o il Registro de' libri di cui si son serviti i Sig.ri Montefani, e Magnani, e si servono tuttora gl'Impiegati presenti in Bibliotheca fu fatto in origine con molta esattezza e precisione, ma in seguito i libri della Bibliotheca furono barbaramente rimossi dai loro siti, e quelli aggiunti dalle Bibliotheche delle Corporazioni soppresse non furono registrati, di maniera che mi è accaduto più e più volte, cosa ben dispiacevole! di aver avuto bisogno di una qualche opera, di averla dimandata, e di aver avuto in risposta dagl'Inservienti „ l'abbiamo, ma non sappiamo più dov'ella si sia „ E' però anche più dispiacevole di vedere fin da ora chiaramente che nemmeno il Catalogo ordinato vi rimedierà a tali difetti, e mancanze. Al contrario la confusione de' libri a detta di tutti è oltremodo cresciuta anzi che diminuita.

Tutto questo dimostra abbastanza la necessità di adottare ulteriori rimedi, onde ottenere un' esatta registrazione, e collocazione, per cui sia sempre reperibile qualunque libro.

Il Governo ha speso per questo una somma vistosa, e dev'essere fedelmente servito. Si Universitas hac dumque ultimare, e ridurre il più che mai si possa perfetto questo lavoro, la base del quale altro non può essere, che un' In-

dice fedele ed esatto; ma si richiede lungo tempo, e molto più di quello non si pensa, anche per non essere soverchiamente distratti dalle occupazioni del proprio impiego. E' d'uopo inoltre che un solo de' Professori diriga tutto il lavoro, tra i quali senza diminuire i talenti di alcuno forse si distinguerebbe, credi io, il Professor Ridolfi per la sua Dottrina, somma pazienza ed infinita attenzione.

L'attaccamento che io ho preso a questa Bibliotheca mi ha determinato di dichiarare a V.E. con zelo, e verità, in brevi parole, rispettosamente, questi miei sentimenti.

Geografia di Tolomeo.

A.M.B.III.16. Edizioni Greco – Latine.

1. Geographiæ libri octo Græco-latini.
Latine primum recogniti, et emendati cum Tabulis Geographicis ad mentem Auctoris restitutis per Gerardum Mercatorem.
Jam vero ad Græca, et Latina exemplaria a Petro Montano iterum recogniti, et plurimis locis castigati.
Adjecta insuper ab eodem nomina recentia, et æquipollentia ex variis auctoribus veteribus et recentioribus magna cura collecta, in gratiam et usum Geographiæ Studiosorum.
Jodocus Hondius excudit sibi, et Cornelio Nicolai, in ejus Officina prostant. Francofurti, Amsterodami. 1605. in fol. di pagg 214 precedute da 28 carte Geografiche simili a quelle dell'edizione del 1584, e da un Indice copioso.

A.M.B.III.11.2. Ejusdem. Theatri Geographiæ Veteris Tomus Prior, in quo Cl. Ptol. Alexandrini Geographiæ libri VIII. Græce et latine.
Græca ad Codices Palatinos collata, aucta, et emendata sunt; latina infinitis locis correcta opera Petri Bertii Christianissimi Galliarum Regis Cosmographi.
Tomus posterior, in quo Itinerarium Antonini Imperatoris terrestre et navittimum
Provinciarum Romanarum libellus
Civitates Provinciarum Galliearum
Itinerarium a Burdigala Hierosolymam usq.
Tabula Peutingeriana cum notis Marci Velseri ad Tabulæ ejus partem
Pauergii Evtaliani Tabulæ aliquot
Tabulæ Petri Bertii Chr. Gall. Reg. Cosm.
Amstelodami ex Officina Jodoci Hondii. An. 1619.
In fol. il Tomo I. di pagg 253.
il Tomo II di pagg 46, più 20 con la Tavole. Pauergij

e 18. Carte Geograf. antiche d'Ertelio colle apposite dichiarazioni
il tutto preceduto da un Indice vecchissimo della Geografia di Tolom.
Edizion la migliore, e la più completa, rara a rinvenirsi pur
la opera unita che è buono vasa pregievolissima presso i Bibl. V.
Se-Pure.
Con le carte colorate fù venduto a Parigi nel 1786 10. Zecchini

Edizioni Latine

1. Eiusdem. Il Volume comincia a lettere capitali (fol. primo recto)
A.V.E.III.21. Beatissimo Patri Alexandro Quinto Pon. Max. Angelus.
(fol. primo verso) a lettere capitali Claudii Ptolemaei Cosmographiae (così)
liber Primus (così)
in fine a lettere capitali Hic finit Cosmographia Ptolemei (così) impressa
opa dominici de lapis civis Bononiensis.
Anno MCCCCLXII. Mensis Junii XXIII Bononiae.
Questa data è seguita da un foglio separato, nel quale è l'Index, ed un Avvertimento al Lettore, dove si legge.
Opus utrumque summa adhibita diligentia duo Astrologi peritissimi castigaverunt. Hieronimus Manfredus, et Petrus Bonus. Nec minus curiose correxerunt summa eruditione praediti Dallaettus Martius, et Colla Montanus. Petronium emendationis manum imposuit philippus brosdus (così), qui plurimi, Straboni reliquorumque id genus Scriptorum Geographiam cum Ptolomaeo conferens, at effetu emendatiss. elaboravit
Seguono 28. Tavole Geografiche. Il Tolomeo di Roma del 1478 ne ha 27. Le prime tre dell'Asia di quello in questo son comprese, ma non interamente nelle prime due.
Char. Minutior cum sig. fol. foll. 60. V. Panzer. Egli è in errore di credere che le Tavole siano XXVII.
Panzer e quasi tutti i Bibliografi credono quest'Edizione posteriore a quella di Vicenza, e di Roma, e pretendono sia del 1482, non che del 1462. s. Ab. Morelli è della stessa parere. Una delle ragioni
Il de-Murr pure la crede se non del 1462 almeno del 1472 (V. Vol I Notizia Num. 1472. pag. 40). s. Ab. Bono la crede antecitata.
Bartolommeo Gamba similmente in un Opuscolo pubblicato a Bassano nel 1796 detto "Osservazioni sulle Ediz. del Tol. di Bol. del 1462" adottando il sentimento di de-Murr mi par che dimostri vittoriosamente esser questa nostra Edizione Prima ed Originale.
Nel 1700 fù venduta a Parigi 40. Zecchini circa, in seguito il prezzo a diminuito di qualche poco.
Quanto alle Tavole Geografiche di questa Edizione "le medesime fu-

più forti a favore di quella di Bol. non ho fatto che di Bol. non ho fatto più non si trova stampata altr'opera anteriore al 1477.

DSI

rono disegnate la prima volta da Agatodemone meccanico Alessandrino del V. Secolo, la quale dice il prelodato Gamba, subito che Nicolò Boni l'ebbe veduta la riferse, e ne mandò in dono nel 1463 un esemplare in 27. Carte al Duca Borso di Este. Un tal lavoro fù creduto ammirabile, e'l bravo Monaco incoraggito ne fè prontamente subito un nuovo Esemplare con tavole meglio ordinate e corrette, e dedicollo a Papa Paolo II. il quale poi di vivere nel 1471. Così infatti celebrarono quelli scrittori, ed in un tempo che l'arte calcografica era già conosciuta. Si sparsero subito colle stampe ora più ora meno emendati ed accresciuti. La prima Edizione fù fatta in Bologna? ed in questa si è ristretto il numero delle Carte ad uno di meno unendo in Siriaca la XVII. alla XVIII.a

Quest'ultime parole del Gamba sono poco esatte. Io ho confrontate con molta pazienza le prime tre Tavole dell'Asia del Tolomeo di Roma, e del Tolomeo di Ulma colle due prime Tavole dell'Asia di quel di Bologna, ed ho trovato che la prima dell'Asia di quest'ultimo comprende in quel di Roma la metà Occidentale della prima, più incirca la metà Occidentale della terza. E che la seconda del Tol. di Bologna comprende le stesse parti di gradi in longitudine della seconda del Tolomeo di Roma, ma si estende più al Mezzogiorno di sei gradi di maniera che abbraccia la parte Nord-ovest della prima, più la parte nord-est della terza del Tol. di Roma.
Ovvia mosso da tutte queste notabili diversità dimando se le Carte Geografiche del Tolomeo di Bologna siano state realmente copiate da quelle del Boni?
Che lo siano state quelle del Tolomeo di Roma io ne convengo imperocchè somigliano alle Tavole del Tolomeo di Ulma 1482. che sono del Boni; Ma per quella di Bologna io ne dubiterei.
Converrebbe forse per chiarirsi in questo punto di esaminare la prima due o 3. Carte dell'Asia nei due Codici donati al Duca Borso, ed a Paolo II. e vedere se somigliano piuttosto a quelle incise in Roma, od alle nostre in Bologna.
E' in errore similmente il Sig. Bartol. Gamba quando dice alla pag 12. che due soli esemplari perfetti del Tol. di Bol. colla data del 1462 si trovino in Italia cioè uno in Roma nella Libreria Corsini, l'altro nella Foscarini di Venezia. Io posso assicurarle che qui in Bologna vi sono altri tre esemplari, de' quali uno è questo della nostra Biblioteca, l'altro è della Biblioteca Malvezzi, l'ultimo è tra i libri del Sig.re Dotti. I primi due gli ho esaminati, e sono tanto perfetti, quanto quelli citati dal Sig. Gamba; l'ultimo non l'ho ancor veduto.

Quello del Sig. Malvezzi ha le Tavole Geografiche colorate.

Fuori d'Italia sappiamo già dal De-Bure che due ne sono a Parigi, un'altro ne dovrà certamente la Real Biblioteca di quella vasta Capitale ricchissima di libri rari.

Il Raiselio nel suo opuscolo fatto nel 55. ad edizioni della Geografia di Tolomeo di ~~Ulma~~ asserisce trovarsene uno dell'anno 1482 in Ulma

Del rimanente dopo tanti esemplari identici da me fin'ora citati non sò comprendere come Perarolo Mercatore, Gio. Ant. Magini, il nuovo Byrlandi e tanti altri non abbian conosciuto quest'Edizione.

Vogliam dire piuttosto che così doppia di errori come Ella è, e con Tavole Geografiche tanto malfatte non l'abbino creduta degna di registrarla? E che gli stessi Editori Uomini grandi di quei tempi vergognosi di un'Edizione così informe, e al di sotto delle Edizioni di tante altre opere contemporaneamente stampate abbino cercato di nasconderla e ritirarla? Inoltre qual è il vero significato del nec minus curiosa che si legge nell'Avvertimento del foglio separato?

Ma basti su di ciò: devo pure volerle spiegare l'omissione del diligentissimo Orlandi, e la totale mancanza in questa Città di documenti relativi alla detta stampa, ma non oltrepasso che dubbiosa congettura.

A.M.B.II.33. 2. Ejusdem. La stessa Tavole Geografiche delle precedenti in N.° 24 soltanto. Mancano la quarta e la ventiduesima e sono legate confusamente e senza ordine. Incise in metallo e forse in stagno nel 1482 (credo io). Senza descrizioni.

A.M.B.III.31. 3. Ejusdem. Il Volume comincia a lettere Capitali (fol. primo recto)
Beatissimo Patri Alexandro Quinto Pont. Max. Angelus.
in fine a lettere capitali Claudii Ptolemaei Alexandrini cosmographiae octavi et ultimi finis. Seguono poi caratt. Rom. Angelus Vadius, et Barnabas picardus vicentinus lectori sal. Habes lector: quantum per nos fieri potuit. accuratissimum librum in quo si forte quid te offenderit. non enim confidimus omnia ad unguem exegisse: ne propterea: quę recta sunt aspernaris rogamus. Vale. En tibi lector Cosmographia Ptolemaei ab Hermano Lapidolano Colonienſi Vicentię accuratissime impressa. Benedicto Trevisano, et Angelo Michaele praesidibus.
MCCCCLXXV. IDI. SEPT.
Passar descrive questa Edizione come segue
Editio Originalis (edizione seconda piuttosto) Char. Rom. sine custo et paggi num. cum signat. et figg. mathem. foll. 142. fol.

In questa Edizione non furono pubblicate carte Geografiche.

A.M.B.II.32. 4. Ejusdem. Il Volume comincia a lettere Capitali (fol. primo recto) Beatissimo Patri Paulo Secundo Pontifici Maximo Donis Nicolaus Germanus
in fine a lettere capitali Claudii Ptolomei Viri Alexandrini Cosmographię Octavus et ultimus Liber explicit.
Opus Donni cosi Nicolai Germani secundum Ptolomeum finit.
Anno MCCCCLXXXII. Augusti vero Kalendas XVII.
Impressum Ulmę per Ingandosum Virum Leonardum Hol Prefati Oppidi Civis.
fol. mai. foll. 133. Ha 32 Carte Geografiche incise in legno (colorate) per opera di Giovanni Schnitzer di Armsheim, le pagine son segnate con lettere. Caratt. Rom. Le lettere iniziali sono incise in legno, la prima rappresenta Nicolò Donis che inginocchiato offre il libro a Paolo II; la seconda figura Tolomeo.
Nicolò Donis fù delli Erd. di S. Benedetto nel Monastero Reichenacense.
Edizione abbastanza stimata perchè poco comune. Gli esemplari in pergamena si son venduti a Parigi fin'a 50. Zecchini.

A.M.B.IV.6. 5. Ejusdem. Le stesse Tavole Geografiche delle precedenti n.° 30 solamente, mancano le due ultime Tavole XI e XII della Asia. Incise in legno con le descrizioni.
L'Intaglio è similissimo a quello delle Tavole del Tolomeo d'Ulma. 1482., il disegno similmente, pare però un'edizione di vaglia. In quella tutte le spiegazioni hanno un contorno, una Cornice, in questa nò. In questa tutte le Tavole hanno superiormente il loro titolo in quella nò.

Questo libro non è registrato in Biblioteca

6. Ejusdem. Comincia il Volume (fol. primo recto sign. Aa) a lettere Capitali. Registrum Alphabeticum super octo libros Ptolomaei incipit feliciter.
in fine della Geografia a lettere Capitali Claudii Ptolemaei viri Alexandrini Geographia octavus et ultimus liber explicit.
seguono poi n.° XXVII. Tavole Geografiche, sono queste identiche alle Tavole delli Editori Rom.ni 1478, e 1507.
Inoltre subito le Tavole predette (in calce libri fol. pr. verso) si trova il seguente. Incipit Registrum super Ivartatum de Tribus Orbis partibus ac variis naturis hominum: pertentorum trasformatorum. Nec non

de diversis flaminibus Aquarum Insularum, et Montium. Questo è cercato e diviso in 61 Capitoli. Sufficiente a lettera Capitale Hoc opus Ptolomei memorabile quidem et insigne exactissima diligentia castigatum jucundo quodam charactere Impressum fuit. Et completum Romæ Anno a Nativitate Domini 1490. Die IV Maitt. XV. non vacte Novembris autem ac impressis Petri de Turre. Char. Rom. cum sign. sine custo. et pagg. num. fol. mai.

A.M.B.II.96. 7. Ejusdem. Le stesse Tavole Geografiche delle precedenti in num. di XXVII.

Queste Tavole Geografiche concepite sopra la descrizione di Tolomeo furono publicate in Roma unitamente alla Geografia di Tolomeo l'Anno 1478. in tempo di Sisto IV. da Donaldo Hockarg Tedesco.

Le medesime furono poi unite anche alle Edizioni della Geografia di Tolomeo fatte in Roma nel 1490, e 1507.

Sono inoltre a foriate alcune di queste Tavole Geografiche, nuove, fatte non à Tolomeo, le quali dal Codice di Nicolò Germ. Alcuni della Tavola, vedete [illegible] nuove [illegible] l'Europa nel 1477. L'Asia nel fol. Tavola [illegible] pag. XIX.

A.M.B.II.97. 8. Ejusdem. Claudii Ptolomæi Alexandrini liber Geographiæ cum tabulis et universali figura, et cum additione locorum, per a recentioribus repertorum sunt diligenti cura emendatus et impressus

in fine: Venetiis per Jacobum Pentium de Leuco.

Anno Domini 1511 Die XX Martii

fol. mai. ha n.° 29 Tavole Geografiche, una delle quali è l'Italia Antica secondo Tolomeo, ma non appartiene all'Opera è stata inserita arbitrariamente. In testa al libro similmente è inserita una Carta Geografica volante detta li Porti dell'Isola di Malta con la pianta della nova Città da dove habiteranno quelli che stanno hora nel Borgo qui designato.

Edizione rara stimata citata dal Ch.r Panzer per ricordare un esemplare della medesima in compagnia del fu Bar.n de Meerdorff.

Questo libro non è registrato in Biblioteca

9. Ejusdem. Ptolomæus auctus restitutus emendatus cum tabulis antiquis ac novis, opera Georgii Alatii

in fine: Carolo Quinto Imperii Anno I. coll'epigrafe Vim vi repellere licet scritta sopra due figure che si mordono.

Joannes Scotus Argentorati literis excepit 1520. fol. mai. fol. ho.

Ha 26 Tav. Geografiche moderne = 32 antiche di Tolomeo, la 9.ª della Europa, = la 10.ª 11.ª 12.ª della Asia di Tolomeo mancano. Incise in legno

A.M.B.II.34. 10. Ejusdem. Ptolemæi (Claudii) Alexandrini Geographiæ Prænotationes. Libri Octo.

Ex Bilibaldi Pirckheimeri translatione, sed ad Græca et prisca exemplaria a Michaele Villanovano (cioè Servato) jam primum recogniti.

Adjecta insuper ab eodem Scholia, quibus exoleta Urbium nomina ad nostri Seculi morem exponuntur.

Quinquaginta illæ quoque cum veterum tum recentium tabulæ adnectuntur, variique incolentium ritus et mores explicantur.

Lugduni. Ex Officina Melchioris, et Gaspatis Trechsel Fratrum. 1535.

fol. mai. di pagg. 149. Edizione rara, famosa, e ricercatissima dai curiosi per le note del celebre Michele Servato bruciato a Ginevra nel 1553. dalla gente à meno pregiata edizione à quella [illegible] eseguita e terminata di stampare [illegible] nel mese di Settembre [illegible]

A.M.B.II.35. 11. Ejusdem. Claudii Ptolomæi Alexandrini Geographiæ enarrationes. Libri octo.

Ex Bilibaldi Pirckheimeri translatione, sed ad Græca, et prisca Exemplaria a Michaele Villanovano cioè Servato secundo recogniti, et locis innumeris denuo castigati.

Adjecta insuper ab eodem Scholia quibus et difficilis illa Primi Libri mens primum explicatur, et exoleta Urbium nomina ad nostri Seculi morem exponuntur.

Quinquaginta illæ quoque cum veterum tum recentium Tabulæ adnectuntur, variique incolentium ritus, et mores explicantur.

Accedit Index locupletissimus hactenus non visus.

Prostant Lugduni apud Hugonem a Porta. 1541.

fol. mai. pagg. 149. Edizione ugualmente ricercata come la precedente. Michele Servato in questa ha modificato alcuna frasi per conciliarsi [illegible] Prelato, al quale l'aveva dedicata [illegible] della Geografia di Tolomeo. Ne riguarda la Scandia [illegible] Ptolomeo [illegible] Ora [illegible] Ho di questa edizione [illegible] Ptolomeo [illegible] Ptolomeo [illegible] Ptolomeo

A.M.B. IV.30. 12. Ejusdem. Claudii Ptolomaei Geographia Universalis vetustatis opus complectens Claudii Ptolomaei Alexandrini Enarrationis libros VIII.

Quorum primus nova translatione Pirckheimeri, et accessione Commentariolis illustrior, quam hactenus fuerit, redditus est.

Reliqui cum Graeco, et aliis optimis exemplaribus collati in infinitis fere locis castigatiores facti sunt.

Addita sunt insuper Scholia, quibus exoleta Urbium, montium, fluviorumque nomina ad nostri seculi morem exponuntur.

Succedunt Tabulae Ptolemaicae, opera Sebastiani Munsteri novo pariter modo.

His adjectae sunt plurimae novae Tabulae modernam orbis faciem literis et pictura explicantes, inter quas quaedam antehac Ptolemaeo non fuerunt additae.

Ultimo annexum est compendium Geographicae descriptionis, in quo varii gentium, et regionum ritus et mores explicantur.

Praefixus est quoque universo operi Index memorabilium Populorum, Civitatum, Fluviorum, montium, Parvarum, Lacuum.

Additae sunt huic posteriori Editioni novae quaedam Tabulae, quae antehac nulla Ptolemaicarum impressarum visae sunt.

Basileae per Henricum Petrum. Anno 1545.

in 4.° di pagg. 155. seguita da 24. Tav. Ant. di Tolom. e 26 Tav. mod. segna poi l'appendice segnata pag 156 fino all'ultima pag 195.

A.M.B. IV.29. 13. Ejusdem. Geographiae Claudii Ptolemaei Alexandrini, Philosophi, ~~philosophi~~ ac Mathematici praestantissimi libri VIII. partim a Bilibaldo Pirckheimero translati, ac commentariis illustrati, partim etiam Graecorum antiquissimorumque exemplarium collationes emendati atque in integrum restituti.

His accesserunt Scholia quibus exolata locorum omnium nomina in Ptolemaei libris ad nostri seculi morem exponuntur.

Indices duo hactenus a multis desiderati, quorum alterius, veterum simul ac recentiorum locorum (utpote regionum, marium, Insularum, promontoriu, montium, fluminum, urbium et cet) situs facillima ratione in tabulis depictis deprehenduntur, Conradi Gesneri Rubea quaedam opera adjecti.

Quibus praefixa est epistola, in qua de utilitate Tabularum Geographicarum, ac duplici Indicis usu latius disseritur.

Tabulae novae quae hactenus nullis Ptolemaicae Editionis visae sunt per Sebastianum Munsterum.

Geographicae descriptionis Compendium, in quo varii gentium, ac regionum ritus, mores atque consuetudines per eundem explicantur.

Basileae ex Officina Henrichi Petri. Mense Martio Anno 1552.

fol. pagg 155 seguita da 24. Tav. Ant. di Tol. e 26. Tav. Moderne segue poi in fine l'appendice segnata pagg 156 fino all'ultima pagg 195.

A.M.B. III.25. 14. Idem opus. Edizione al precedente, ma in grosso numero di Esemplari, forse di diversa stampa. Manca la carta geografica della Germania, che nell'altro del 1545 ma posta dopo la Tabula Asiae VII. Quest'opera, la quale non ha la paginazione e le tavole comincia al II. libro di Tolomeo.

A.M.B. V.26. 15. Claudii Ptolemaei Geographia, Claudii Ptolomaei Alexandrini olim a Bilibaldo Pirckheimero translata, et nunc multis codicibus Graecis collata, plurimisque in locis ad pristinam veritatem redacta a Josepho Moletio Mathematico.

Addita sunt in primum et septimum librum amplissima ejusdem commentaria, quibus omnia, quae ad Geographiam attinent, et quae praetermissa sunt a Ptolomaeo declarantur; atque nominibus antiquis regionum, Civitatum, Oppidorum, Montium, Sylvarum, fluviorum, lacuum, caeterorumque locorum apposita sunt recentiora.

Adsunt LXIV. Tabulae XXVII. nempe antiquae, et reliquae novae, quae totam continent Terram nostre a Ptolomaei etate cognitam, typisque haec usque expressae.

Indices rerum quae tractantur copiosissimi.

Venetiis apud Vincentium Valgrisium. 1562.

in 4.° pagg 156 seguita dalla Tavola Geograf. molte loro spiegazioni e gli Indici.

A.M.B. V.28. 16. Claudii Ptolemaei Alexandrini Geographiae Libri VIII. ~~Ex Bilibaldi Pirckheimeri Translatione~~ In quest'Esemplare si è soppresso ~~ad~~ Frontespizio a Bilibaldo Pirckheimerio sostituendo ab aliis

Si è soppresso similmente a Josepho Moletio Mathematico, Si è conservato nella Dedicatoria.

Venetiis ex Officina Stellae, et Jordani Ziletti. 1564.

Questo libro non è registrato in Biblioteca. 17. Ejusdem. Tabulae Geographicae Claudii Ptolomaei ad mentem Autoris restitutae, et emendatae per Gerardum Mercatorem Illustriss. Ducis Cliviae et cet. Cosmographum.

DSI

Coloniæ Agrippinæ 1578. Typis Godefridi Kempensis. fol. mai
Contiene oltre le 28. Carte Geograf. una Prefatione, ed un Indice copioso.

A.M.B.III.15. 18. Ejusdem. Claudii Ptolemæi Alexandrini Geographiæ Libri Octo
recogniti jam, et diligentèr emendati cum Tabulis Geographicis ad men-
tem Auctoris restitutis ac emendatis, per Gerardum Mercatorem Illus-
trissi Ducis Clivensis et cet. Cosmographum. 1584.
in fol. di pag. 60 seguite da 28 Tavole con la loro spiegazio
ni similiter alle precedenti; e alla fine l'Indice copiosissimo. Le Tav. III.
dell'Affrica hà un altra Tav. Geograf. di stupenda in un mezzo foj.
rappresentante l'Egitto.

A.M.B.VI.33. 19. Ejusdem. Geographiæ Universæ tum Veteris tum novæ absо-
lutissimum opus duobus voluminibus distinctum, in quorum priore haben-
tur. Claudii Ptolomæi Geographicæ enarrationis libri Octo, quarum primus
qui præcepta ipsius facultatis omnia complectitur commentariis uberrimis
illustratus est a Jo. Ant. Magino Patavino
Venetiis 1596 apud Hæredes Simonis Galignani de Kavaria. in 4° di p. 184
più 42. Geographiæ Claudii Ptolomæi Pars Secunda continens præter antiquas
ipsius Ptol. recentiores etiam Tabulas, quæ Universæ Terræ faciem nostro æ
vo cognitam exhibent. A Hieronymo Porro Pat. incisæ
Una cum ipsarum Tabularum uberrimis expositionibus, quibus singula
Orbis Provinciæ Regiones, Imperia, Regna, Ducatus, et alia Dominia des-
cribuntur. Auctore Jo. Ant. Magino Patavino Alme Bonon. Gimnasii Publico
Mathematico. Venetiis apud Hæredes Simonis Galignani de Kavaria. 1594 così
in 4° di carte 292 con Tav. Geograf n.° 27. di Tolomeo, ed altre 32
più recenti.

A.M.B.VI.46. 20.° Idem opus 1597. In Celeberrima Agrippinensium Colonia
excudebat Petrus Keschedt
la prima parte di pag. 184
la Seconda di pag.° 192 con Tav. Geograf.ca più 32.
Edizione identica della precedente. In questa però il Fron
tispizio è inciso in Rame

Questo libro non registrato nella Bibliot. Estense. 21. Idem opus 1596, ma nella seconda parte, 1594. identi
co al num.° 19. sia per il num.° delle pag sia per quelle
delle Carte e loro Incisione. Due Tomi in un Volume.

A.M.B.II.48. 22. Ejusdem. Orbis Antiqui Tabulæ Geographicæ secundum Claudium
Ptolomæum cum Indice Philologico absolutissimo omnium locorum, Mon-
tium, Fluminum et cet. in Tabulis occurrentium situm, nomina recentio-
ra, et alia eo pertinentia, lineis per ipsas Tabulas accuratissima indicante.
In usum Geographiæ Veteris Studiosorum.
Amstelædami apud R. et J. Wetstenios, et Guil. Smith. 1730. fol.
L'indice preceduto dalla dedica, e dalla Prefazione nè di 42
carte, seguono poi le 27 Tav. di Tolom.

A.M.B.II.33. 23. Ejusdem. Le stesse Tavole Geografiche delle precedenti,
ma di una data più lontana.
Franequeræ apud Leonardum Strick Bibliopolam. 1695. fol.

Edizioni Italiane.

A.M.B.VII.14. 1. Ejusdem. La Geografia di Claudio Ptolomeo Alessandrino
con alcuni comenti et aggiunte fattevi da Sebastiano Munstero Ala
manno con le Tavole non solamente antiche e moderne solite di
stamparsi, ma altre nuove aggiuntevi da Messer Jacopo Gastaldo Piemon
tese Cosmografo vidotta in volgare Italiano da M. Pietro Andrea Mat-
tiolo Senese, Medico Eccellentissimo.
Con l'aggiunta di infiniti nomi moderni, di Città, Provincie, Castella
et altri luoghi fatta cō grandissima diligenza da esso Messer Jacopo Gas-
taldo, il che in nessun altro Ptolomeo si ritrova. Opera veramente
non meno utile che necessaria.
In Venegia per G. B. Pedrezano . . . . 1548.
in 8.° di carte 214. con 58. Tav. Geograf

A.M.B.VII.46. 2. Ejusdem. La Geografia di Claudio Tolomeo Alessandrino nuo-
vamente tradotta di Greco in Italiano da Girolamo Ruscelli, con espo
sizioni del medesimo particolari di luogo in luogo, e universali sopra
tutto il libro, et sopra tutta la Geografia, o modi di far la descrittio
ne di tutto il Mondo. E con nuove e bellissime figure in stampa di
rame, oue oltre alle XXVI antiche di Tolomeo se ne sono aggiunte
XXXVI altre delle moderne con la carta da navicare, e col modo d'
intenderla, e di adoprarla. Aggiuntovi un piano discorso di M. Giuseppe
Moleto Matematico. Nel quale si dichiarano tutti i termini, e le regole
appartenenti alla Geografia. E con una nuova e copiosa Tavola di nomi
Antichi dichiarati cō nomi moderni, e con molte altre cose utilissime
e necessarie, che ciascun leggendo potrà conoscere.
In Venegia appresso Vincenzo Valgrisi. 1561
in 4.° di pag. 318. più le 62. Carte Geograf. colla loro dichiarazio

ni e l'espositione di Girolamo Ruscelli, più il Discorso del Molete di pagg 48.

A.M.B.VI.28. 3. Ejusdem. La Geografia di Claudio Tolomeo Alessandrino già tradotta di Greco in Italiano di M. Piero. Ruscelli et hora in questa nuova Editione da M. Gio. Malombra ricorretta e purgata d'infiniti errori, come facilmente nella Prefatione ai Lettori può ciascun vedere.

Con le espositioni particolari di luogo in luogo, e universali sopra tutto il libro, e sopra tutta la Geografia o modo di fare la descrittione del Mondo.

Con una copiosa Tavola de' nomi antichi dichiarati co' nomi moderni, dal Malombra riveduta et ampliata.

Et con un discorso di M. Giuseppe Moleto, dove si dichiarano tutti i termini appartenenti alla Geografia, et di molte figure necessarie.

In Venetia. Appresso Giordano Zilletti 1574.

in 4° di pagg 350. più 63. carte Geograf. e loro espositioni, più 65. pagg del Discorso del Moleto.

A.M.B.VI.32. 4. Ejusdem. Geografia di Claudio Tolomeo Alessandrino tradotta di Greco nell'Idioma Italiano da Girolamo Ruscelli, et hora nuovamente ampliata da Giuseppe Rosaccio. Con varie annotationi ed espositioni, et Tavole di Rame, che nelli stampati altre volte non erano, havendo attendio poste ai lor luoghi le Tavole Vecchie, che prima confusamente giacevano.

Et una Geografia Universale del medesimo, separata da quella di Tolomeo, nella quale secondo il parere de' più moderni Geografi, fedelmente sono poste le Provincie, Regni, Città, Castelli, Monti, Fiumi, Laghi, Porti, Golfi, Isole, Penisole, Popoli, Leggi, Riti et costumi di ciascuna Città. Et una breve descrittione di tutta la Terra distinta in quattro libri - - - Europa, Asia, Africa, America.

Con due Indici copiosissimi di tutto quello che di notabile si contiene nell'Opera.

In Venetia. 1599. appresso gli Heredi di Melchior Sessa

in 4° di carte 42 più 186, più 144, più 23 circa con Tav. Geograf. 27. più 42. La prima nel Tolom; nel Rosaccio le altre.

A.M.B.III.32. 5. Ejusdem. Geografia cioè Descrittione Universale della Terra partita in due Volumi, nel primo de' quali si contengo gli otto libri della Geografia di Claudio Tolomeo.

Nuovamente con singolare studio rincontrati, et corretti dall'Eccmo Sig. Gio. Ant. Magini Padovano Pub. Matem. nello Studio di Bologna con una larghissima, e copiosissima espositione del medesimo sopra il primo de detti libri d'intorno ai precetti, et alle regole della Geografia. Nel secondo si sono poste 27. tavole antiche di Tol., e 37 altre Moderne intagliate da Girolamo Porro, tutte reviste et in alcuni luoghi accresciute et illustrate da richissimi commentarj di detto Sig. Magini. Li quali non pur di minuto rappresentano le Parti, et Provincie del Mondo Siti qualità divisioni, Monti Fiumi, Porti, Città, Castella di tutte le parti, et Provincie del Mondo co' loro nomi Antichi, et Moderni, ma pienissimamente ne formano della natura, de' costumi delle Signorie delle ragioni de' Governi, et intervenute dello Stato di tutte le Nationi dell'universo, così ne' tempi passati, come ne' presenti. Opera utilissima, e specialmente necessaria allo studio dell'Istoria. Dal latino nell'Italiano tradotta dal R. P. Cernotti Viniziano Canonico di S. Salvatore. Con due Indici copiosissimi.

In Padova 1621 appresso Paolo, e Francesco Galignani Fratelli

in 4° il Tom. pr°. di carte 62 più 21.
Il Tom. sec°. Padova 1620 di carte 212.

A.M.B.III.32. 6 Ejusdem Venetia 1598 appresso I.B. et Giorg. Galignani Fratelli in 4° di pag. 62. più 18, più 212.
Due Tomi in un Volume.

Questo libro non è registrato nella Biblioteca 7. Idem opus - Due Tomi in un Volume

A.M.B.III.32. 8 Idem opus Due Tomi in un Volume
Tutto che quest'esemplare abbia il med°. Registro che il num°. 5. precedente, pure è distinta da quello, come si vede dai diversi Anni delle Edizioni.

487 Ornatiss.° Sig.r Professore 107

Macerata li 13. Agosto 1810.

Ho ricevuto i dieci fogli delle quotidiane Osservazioni Barometriche, e Termometriche da lei fatte negli Anni 1793, e 1794 alle due ore pomeridiane, delle quali sono stato contentissimo, e grandemente la ringrazio. Ma per dare una certa tal quale uniformità alle Osservazioni di Bologna, composte da me per i 19. anni avvenire con ordine alquanto diverso delle passate, le quali sono attualmente sotto il torchio, mi si renderebbero necessariissime anche quelle del 1795 o fatte similmente, quando le abbia, alle due ore pomeridiane, o diversamente in altra ora e qualunque ella siasi. Mi raccomando dunque a lei perchè con la sua consueta bontà procuri di favorirmi, ed a tal effetto. - Sulla tale speranza mi prendo la libertà di farle ricapitare questa mia per mezzo dello stesso giovane che ha copiato i primi due Anni di Osservazioni. Pregandola di gradire i sentimenti della mia sincera, e distinta stima mi rigiro

Suo Devmo Obbmo Servo
Ludovico Ciccolini. †

Al Chiarissimo Sig.re
Il Sig.re Calandrelli
Astronomo della Specola di
Roma.

DSI

Spero di vedervi questa sera per parlare della nostra
cassa che è alla Dogana e per combinare quel che rimane da
fare per la medesima; non avendovi però veduto ci vedremo
certamente domani, e se Voi non potrete venir da me io mi
recherò da Voi; mi regolerò dalla vostra risposta a questa mia.
Sentirete la conversaz.e ch'io ho avuto con il Ab. Galanti,
ed è urgente che la conosciate.
Vi dissi di venir domani a desinare da me, ma non aven-
domi potuto disimpegnare di un altro invito per domani del
pari, io vi prego per martedì giorno la scuola a San Michele
non vi s'impedisca ed impedendovela sarà per il primo dì
ch'Essa vel permetta, e salutandovi distintam.te mi segno

Domenica 23 Gmbre 1828
7 ore della sera.

Il Vro Affmo Amico
Lod. Ciccolini.

DSI

498.

107

Circolini 2

a. c.

Mi riservavo a voce di dirvi quanto mi era stato detto da Monsig. Marini, ove posto che non potete favorirmi domani, ve lo scrivo in breve parola. Monsig. sub.° si vedrà con piacere, ma si previene, che non si andrà prima che Egli abbia avuta, e studiata la posizione della causa, la quale se ben mi ricordo sarà la prima ad aver luogo dopo la vacanza di Carnevale.

Domenica prossima, senz'avviso mio in contrario, quando vi faccia piacere, vi aspetto alle 5 p.m. a pranzo.

E salutandovi distintam.° mi ripeto

Vostro Affmo Am.°
Lodovico Circolini

Dal Palazzo Pol.
Lunedì 1. febbraro 1830

7 50
60
50
1. 35
9. 25

Al Chiarissimo Sig.r Tenente Pietro Polidori
Casa Pio Urb.°

17 S'son ita propio pé fogli 10
Non veggo l'ora che tiri l'ajolo 7
18 Nata nel Papagallo 3
20 . Sette, suo pev questa vitta 5
21 Bbaston della granata 11

---

31 Oh le capra allora propio l'andaan cogli porcoli 4
32 è la potuebbe fav icliampi gessajo in quella maniera 6
33 l'anma dei cinque topi, che l'è l'anma di casa Cubiletti 8
34 La vipiago le coja 5
Cannon di S. Paolo 8
62 Le son propio Fiolana a la Domina 7
64 Tenev un cacommero all'ecta 3
La badessa di Passignano la legna dicliminef.
104 Essi poliva a Sandomino pev arrabbiati 8
111 La Strua al trogolo 13
14 La grascia letiga co' pupilli 3
25 Galli Indiani 2
32. Pev mena l'è a Sego 1

DSI

	Svatsolina 13.	4
	Vorttachevi 16.	6
	Civerecia 12.	9
	Stingelli 20.	7
21	Sopporaccia - - - - - -	2
31	pavvedè si evso - - - - - -	1
	Ma pev mene l'è a fegio	1
33	ma ta ni hà dato l'aive lei -	10
	pev favmi gangola - - - - -	5
34	gnuda bruca - - - - - -	1
	iccappello di seppa - - - - -	11
36	à' tovni a casa 'n pevneche -	2
38	9'ò ho la lapita a feg. - - -	10
	Sona iccorpo di liuto - - -	13
52	alla Sprera - - - - - - -	13
54	guandessaimmisia - - - - -	14
57	affave vassegaio - - - - - -	3
58	inviottolone - - - - - - -	11
59	dejto ftillo - - - - - - -	6
62	Dale cala - - - - - - -	8
	in peduli - - - - - - - -	7
64	casiò la benedetta in Polappo	14
	guca cand è casiò O. Jo. alla zana - - - - - - -	4
65	Jeitt' illetto - - - - - -	14
68	vifftiave - - - - - - - -	7
75	la noce co immarlo - - - - -	3
73	Sapeli ò la non eh?	8
100	la evsieva in fala - - - - -	3
101	ippillone che li dà da mangiave	1
104	Chetati gnà - - - - - - -	12
107	dè gobbi, e della nipotache	3
	pavché tu Stringelli - - - -	2
114	Pillone - - - - - - - - -	10

109	non s'atteschisca nulla.	12
130	e mifa vigga a Covloni	12
137	iechioppo. - - - - - - - - -	4
	ioventi - - - - - - - - -	13
138	dinnotto lachi - - - -	4
140	oippine - - - - - - - -	1
151	gli ha prim' occhi anche lui	13
169	pev inNoseri - - - - - - - -	11
13	miscoola - - - - - - - -	03
38	9'ò ho la lapito - - - -	10
	la mia casi	
74	Quegli sono loi	5

C I C C U L I N I, Lodovigo - Italian Mathematician, Astronomer & Clergyman

B. November 22, 1767. Macerata
D. April 24, 1854

Known for his paper on the circular eclipse of February 11, 1804 and the development of an analytical formula for the passage of 1817. He gave an explanation of triple rainbows and made, as Director of the observatory of Bologna, many valuable observations, published with Ephemeridi di Milano.

1. A.M.S. (on title) 17 p. 4to, Scientific paper with the title "Saggio del Catalogo di Astronomia, Geografia e Navigazione del Professor L. Ciccolini (Digest outline of the Textbook on Astonomy, Geography and Navigation)

---

2. A.L.S. 1 p. 4to, Macerata, August 13, 1810 addressed to the astronomer Gius. Calandrelli in Rome. He received the 2 pages with barometric and thermometric observations for 1793 and 1794 and would yet need 1795. The Ephemerides compiled for the next 19 years are with the printer; asking for Calandrelli's advice regarding other work of observation.

3. A.P. 4 p. 8vo, Index of poetry books.

4. A.P. 3 p. 8vo, Index of poetry books.

5. A.M.S. 22 p. 4to, Scientific paper dealing with the conversion of years of the Christian era to those of other times, correcting an error of Francoeur, with a special sheet showing the result of his formula for the time of the King Nebuchadnezzar of the Babylonic dynasty.

6. A.L.S. 1 p. 8vo, Del Palazzo Foli, February 1, 1830 making an appointment to discuss a matter submitted by padre Marini.

WEINER